



RAMON JOSA FOTOGRAFIA - ARXIU

La rebaja fiscal dejará más de un millón de euros en el bolsillo de los ciudadanos

Castelldefels baja los impuestos

■ El tipo del IBI se sitúa en el valor mínimo que permite la ley (0,40)

■ Los precios públicos bajan un 4,14%, y las tasas municipales se congelan

En marcha la renovación
del alumbrado de
Bellamar

PÀG. 7

Comença la urbanització
del carrer General
Palafox

PÀG. 9

L'Ajuntament incorporarà
44 treballadors en el marc
d'un nou pla d'ocupació

PÀG. 10

Mejora de la cubierta del
pabellón de Can Roca

PÀG. 21

PUBLICITAT

¿Como puede ayudarme la Quiropráctica?



Jake De Graaf - Doctor of Chiropractic USA - y su equipo.

Cada día en nuestra consulta mejoran muchas personas que tienen problemas de la Columna Vertebral. Los tratamientos (ajustes) Quiroprácticos eliminan los "pinzamientos" sobre los nervios y ayudan a la columna a recuperar su correcta movilidad. *Esto es lo que algunos de mis pacientes dicen:*



FREDDY FERNANDEZ
Téc. en Redes, Castelldefels

Hace años, debido a un accidente me hice daño en las cervicales. Tenía dolor constante y las pastillas no me iban bien. Empecé a mejorar con el cuidado quiropráctico de Jake. No tengo dolor, he mejorado mi movilidad y además duermo mejor. Tengo mejor calidad de vida gracias a la Quiropráctica.



MANUELA CENTENO
Serv. Limpieza, Hospitalat

Durante 10 años siempre he tenido mucho dolor lumbar, siempre me quedaba clavada, tengo un trabajo muy duro y cuido de mi madre de 88 años. Por suerte, he encontrado el Centro Quiropráctico de Castelldefels y gracias al cuidado de mi quiropráctico puedo seguir trabajando. Estoy contenta porque me encuentro muy bien!



PEDRO LOPEZ
Cavero, Hospitalat

Llegué a la consulta de Jake "destrozado", sufria desde hacía cuatro años de dolor inguinal y dolor ciático en la pierna porque tenía una protrusión discal. En poco tiempo, el cambio ha sido total. Puedo hacer ejercicio con total normalidad. Ha sido un acierto acudir al Centro Quiropráctico. Gracias.



JUAN F. URBANO
Lampista, Gavà

Padezco desde hace años de una hernia discal en las lumbares, me dolían constantemente. Empecé en el Centro Quiropráctico con Jake y puedo decir que recupere movilidad y una mejoría espectacular, prácticamente no siento dolor. Estoy muy agradecido.



DOLOR CERVICAL

DOLOR LUMBAR

HERNIA DISCAL

CIÁTICA

DOLOR DE CABEZA

VÉRTIGOS/MAREOS

ANSIEDAD/ESTRÉS

Ven a probar la Quiropráctica con nosotros

QUIROPRÁCTICO CASTELLDEFELS

Av. Constitución 99 - 101, Local 4 y 7 • Castelldefels
www.quiopracticocastelldefels.es

93 664 27 42

Aprovecha nuestra oferta
durante el mes de Noviembre

Bono para una Primera
Visita por valor de

20€

Precio habitual 50€

INCLUYE:

- Historial.
- Electromiografía.
- Examen.
- Entrega de informe.

/ EL FET HISTÒRIC /

Castelldefels, que estàs en el cel

Aquest mes de novembre se celebra la Setmana de la Ciència. Un bon moment per recordar que el nom de Castelldefels és també, des de fa 10 anys, el d'un petit asteroide

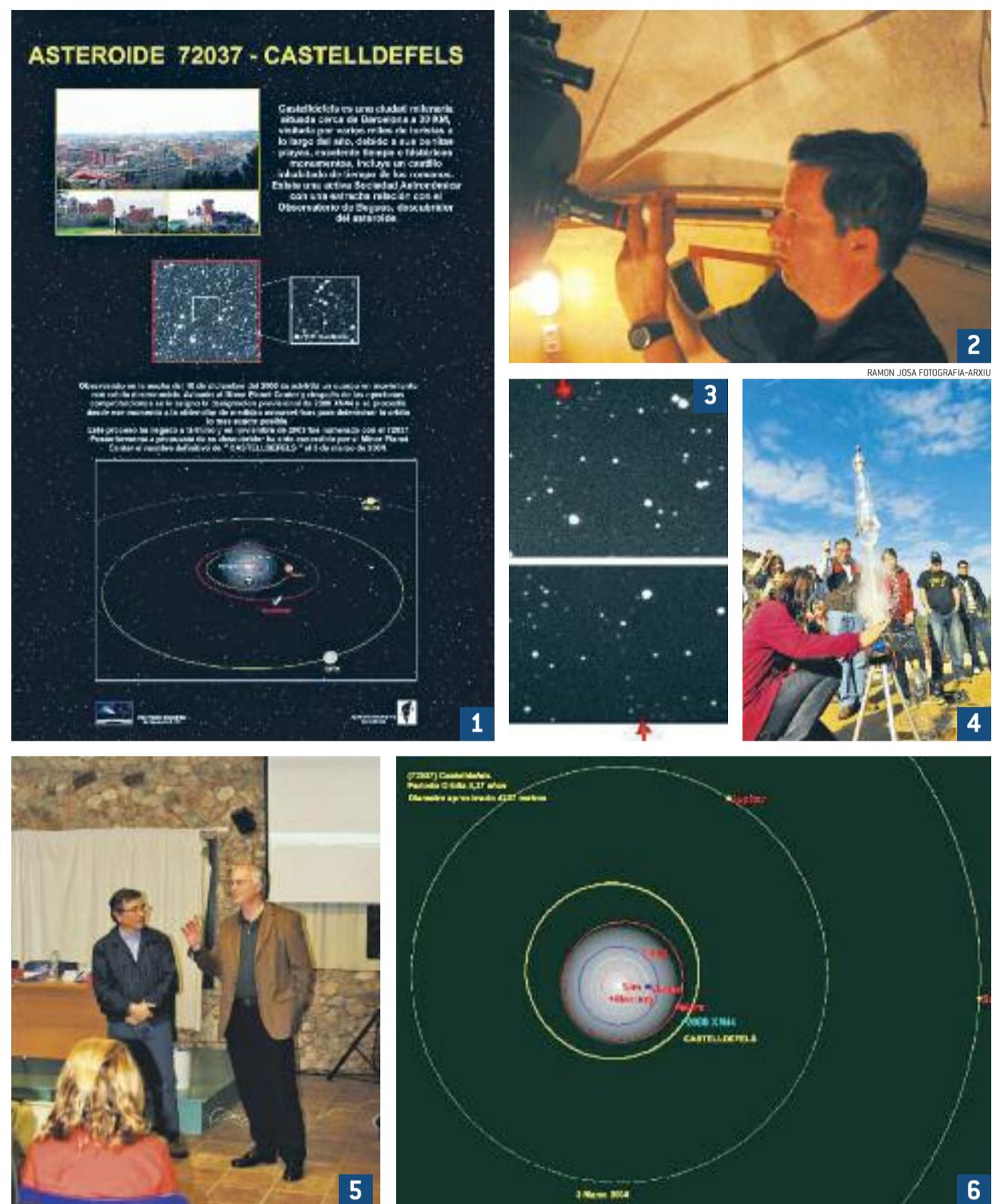
Gràcies a la tasca i generositat de l'astrònom aficionat José Manteca, el nom de la nostra ciutat és també el nom d'un petit asteroide que gira al voltant del Sol des de fa milers de milions d'anys. I que probablement continuarà fent el mateix en el futur, més enllà del nostre temps d'existència aquí, en aquest racó del Mediterrani.

El 10 de desembre de 2000, quan Manteca es trobava observant el cel nocturn des del seu observatori a Begues, va contemplar un cos amb una òrbita desconeguda. Va avisar de la troballa, com altres vegades, al Minor Planet Center dels Estats Units. Després de les oportunes comprovacions que certificaven que aquell era efectivament un asteroide fins aleshores no conegut, es va assignar a l'objecte celeste acabat de descobrir el nom provisional de *2000 XN44*. Mesos més tard, el 3 de març de 2004, acabats els estudis que van determinar la seva òrbita de la forma més acurada possible, a proposta del seu descobridor es va concedir a l'asteroide el nom definitiu de *(72037) Castelldefels*.

En el document de referència de l'asteroide es reconeix la tasca a favor de l'astronomia que des de 1987 desenvolupa l'Agrupació Astronòmica de Castelldefels.

Però no és l'únic asteroide relacionat amb l'Agrupació Astronòmica ni amb la nostra ciutat. Des de llavors, dos asteroides més han estat dedicats a aficionats vinculats amb aquesta entitat i amb la divulgació de les ciències de l'espai a Castelldefels, gràcies una altra vegada al treball de José Manteca. Un d'aquests asteroides és *(198592) Antbernal*, descobert el 3 de gener de 2005, i dedicat a Antonio Bernal, divulgador científic. L'altre és l'asteroide *(223685) Hartopp*, descobert el 18 d'agost de 2004, que va rebre el seu actual nom el 14 de maig de 2014, fa només sis mesos, en honor de Ramon Hartopp, un dels fundadors de l'Agrupació Astronòmica de Castelldefels, que té la síndrome d'Asperger.

Alfonso López Borgoñoz



La imatge número 1 reproduceix el pòster que recorda la descoberta per part de José Manteca, el 10 de desembre de 2000, de l'asteroide Castelldefels, l'òrbita del qual al voltant del sol és de 3,27 anys (imatges 3 i 6). El seu diàmetre aproximat és d'uns 4,2 km. En la imatge 2, Ramon Hartopp-Sancho, gran expert en astronàutica, qui dóna nom a l'asteroide *(223685) Hartopp*. En la foto 5, presentació de l'asteroide *(198592) Antbernal* el 22 de abril de 2009, amb Antonio Bernal, a l'esquerra, i José Manteca. Bernal va ser director del Planetari de Medellín (Colombia). Actualment, treballa a l'Observatori Fabra de Barcelona i dóna cursos d'astronomia i ciència a l'observatori de l'Agrupació Astronòmica de Castelldefels, amb la col·laboració assidua d'Ángela M. Tamayo Cadavid. És conegut pels seus llançaments de coets d'aigua a Cal Ganxo. (foto 4).

Més informació i contacte: www.astrofels.info

PUBLICITAT

Ortopèdia
C.O.C.
CENTRE ORTOPÈDIC
CASTELLDEFELS S.L.
c/Arcadi Balaguer, 36-38 (al lado del ayuntamiento) Castelldefels - Tel: 93 636 26 38
www.ortopediacocbarcelona.com

25 AÑOS EN CASTELLDEFELS
FINANCIAMOS SUS COMPRAS
HASTA 12 MESES SIN INTERESES.

**TAXI
CASTELL
DE
CASTELLDEFELS**

www.taxibaix.com
taxibaix@gmail.com

GRUPO TAXIBAIX
93 665 29 18
93 630 30 30

facebook Taxibaix

MENSAJERÍA • FARMACIA • TAXIS 5/6 PLAZAS Y ADAPTADOS
SERVICIO PERMANENTE 24 HORAS • COBRO CON TARJETA

/ UN MÉS A CASTELLDEFELS // UNO MÁS EN CASTELLDEFELS /

REBAJA DE IMPUESTOS HISTÓRICA EN CASTELLDEFELS EL DESCENSO DEJARÁ UN MILLÓN DE EUROS EN LOS BOLSILLOS DE LA CIUDADANÍA

«El barrio de Bellamar contará, por fin, con un alumbrado de calidad con 400 nuevas farolas»

«En pocas semanas comenzará a ejecutarse el tercer tramo del paseo marítimo, un proyecto fundamental para el futuro de la ciudad»

Manuel Reyes Alcalde de Castelldefels

En 2015 Castelldefels disfrutará de una rebaja de impuestos municipales histórica. Bajamos el IBI al tipo mínimo, rebajamos un 4,14% los precios públicos, congelamos las tasas municipales, reducimos el impuesto de circulación —medida que beneficiará a 11.000 turismos y 700 motos—, mejoramos las bonificaciones en la transferencia de viviendas de personas viudas, aumentan las bonificaciones a empresas que contraten a más trabajadores, y se rebaja el impuesto de construcciones.

Por otra parte, en los próximos meses cristalizarán por fin varios proyectos en los que hemos estado trabajando durante muchos meses. Así, este mes de octubre los vecinos de General Palafox han visto cómo se han iniciado las obras de transformación de su calle, entre la avenida Manel Girona y la calle Narcís Monturiol, que se convertirá en una calle moderna, cómoda, ordenada y luminosa.

Por otro lado, también se ha iniciado hace pocos días la obra de renovación de todo el alumbrado del barrio de Bellamar, que, aunque parezca mentira, en pleno 2014 todavía no contaba con iluminación. El proyecto crea un total de 400 nuevos puntos de luz en el barrio, de tecnología LED.

Y al cierre de esta edición estamos ya a las puertas de que se inicien las obras de otro proyecto estratégico para el futuro de Castelldefels. Se trata del tercer tramo del paseo Marítimo, un proyecto que transformará nuestro frente litoral entre la avenida República Argentina [Baixador] y la calle Penyeta Roja [fin de término municipal, antes de entrar a Les Botigues]. Mucho hemos negociado el proyecto con el Ministerio de Agricultura, Alimentación y Medio Ambiente, y finalmente hemos conseguido que el Gobierno central asuma el coste de las obras, y que se trabaje para que las mejoras que se han introducido a última hora se puedan también financiar por el propio ministerio o bien por el Ayuntamiento y el Área Metropolitana de Barcelona (AMB). Además, en la redacción final del proyecto que ha realizado el AMB con la supervisión continua del Ayuntamiento, hemos hecho los suficientes ajustes para incluir aquellas sugerencias que, en determinados aspectos, podían generar dudas entre los vecinos de la zona. Y, al mismo tiempo que se hacen realidad estos proyectos, seguimos trabajando en otros ámbitos para continuar mejorando nuestra ciudad y conseguir el Castelldefels que merecen sus vecinos.

CONTACTO: alcalde@castelldefels.org

El 2015 Castelldefels gaudirà d'una rebaixa d'impostos municipals històrica. Baixem l'IBI al tipus mínim, rebaixem un 4,14% els preus públics, congelem les taxes municipals, reduïm l'impost de circulació —mesura que aprofitaran 11.000 turismes i 700 motos—, millorem les bonificacions en la transferència d'habitacions de persones vídues, augmenten les bonificacions a empreses que contractin més treballadors, i es rebaixa l'impost de construccions. D'altra banda, en els propers mesos cristalitzaran per fi diversos projectes en els quals hem estat treballant durant molts mesos. Així, aquest mes d'octubre els veïns de General Palafox han vist com s'han iniciat les obres de transformació del seu carrer, entre l'avinguda Manel Girona i el carrer Narcís Monturiol, que es convertirà en un carrer modern, còmode, ordenat i iluminós.

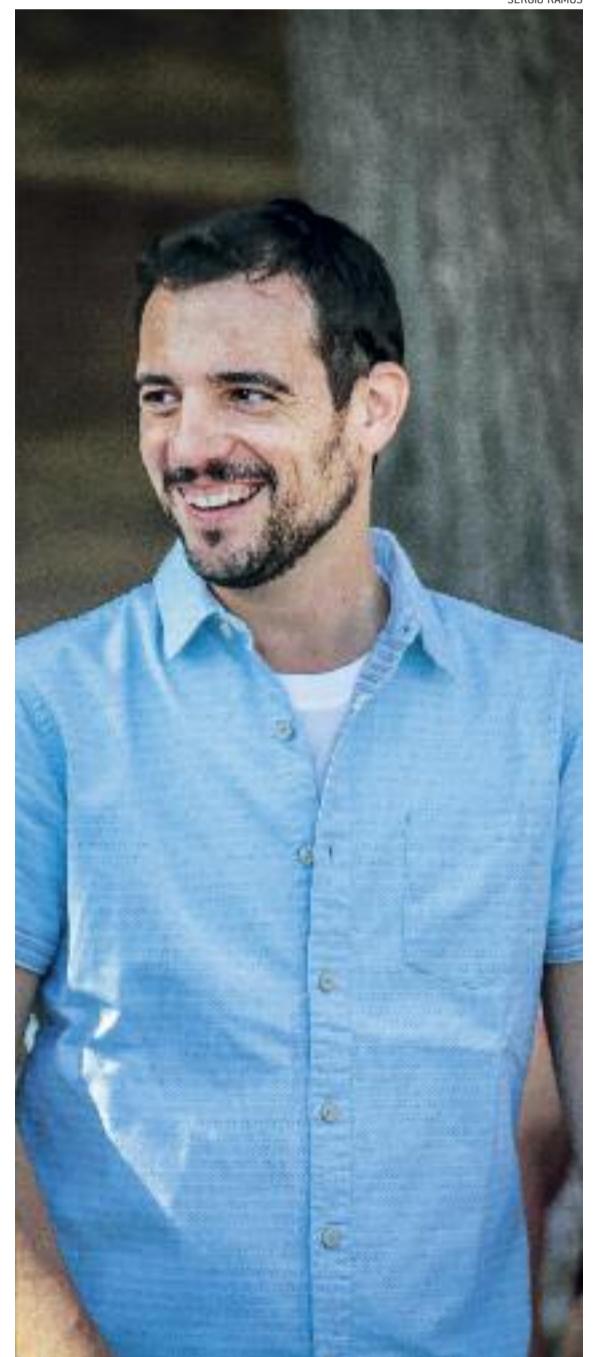
D'altra banda, també s'ha iniciat fa pocs dies l'obra de renovació de tot l'enllumenat del barri de Bellamar, que, encara que semblament, en ple 2014 encara no comptava amb il·luminació. El projecte crea un total de 400 nous punts de llum al barri, de tecnologia LED.

I al tancament d'aquesta edició estem ja a les portes que s'iniciin les obres d'un altre projecte estratègic per al futur de Castelldefels. Es tracta del tercer tram del passeig Marítim, un projecte que transformarà el nostre front litoral entre l'avinguda República Argentina [Baixador] i el carrer Penyeta Roja [fi de terme municipal, abans d'entrar a Les Botigues]. Hem negociat molt el projecte amb el Ministeri d'Agricultura, Alimentació i Medi ambient, i finalment hem aconseguit que el Govern central assumeixi el cost de les obres, i que es treballi perquè les millores que s'han introduït a última hora es puguin també finançar per part del mateix ministeri, o bé per l'Ajuntament i l'àrea Metropolitana de Barcelona (AMB). A més, en la redacció final del projecte que ha realitzat l'AMB amb la supervisió continua de l'Ajuntament, hem fet els suficients ajustos per incloure aquells suggeriments que, en determinats aspectes, podien generar dubtes entre els veïns de la zona.

I, al mateix temps que es fan realitat aquests projectes, continuem treballant en altres àmbits per continuar millorant la nostra ciutat i aconseguir el Castelldefels que mereixen els seus veïns.

CONTACTE: alcalde@castelldefels.org

SERGIO RAMOS



L'alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes

PUBLICITAT



Restaurante La Canasta
Paseo Marítimo, 197 /
Plaza del Mar, 3
Tel: +34 93 665 68 57
FAX: +34 93 636 02 88
Castelldefels
info@restaurantelacanasta.com
www.restaurantelacanasta.com



CENA ROMÁNTICA DE LUJO,

todas la noches de
lunes a domingo...



Un REGALO para tu pareja
un regalo para tu paladar
por sólo 69 € la pareja

MENÚ

Entrantes

Pan Tostado, Ajo y Tomate
Langostinos con Pimientos,
Ventreca de Bonito y Vinagreta de Trufa
Calamarcitos a la Andaluza

Plato Principal

Cazuela de Mariscos

Postres

Carro de Pastelería

Bodega

Botella de Vino o Botella de Cava

Otros extras no incluidos

/ REDUCCIONES EN EL IMPUESTO DE VEHÍCULOS Y EN EL DE OBRAS, DESCENSO DE UN 4,14% DE LOS PRECIOS PÚBLICOS Y CONGELACIÓN DE LAS TASAS MUNICIPALES /

Rebaja histórica de impuestos

Dejará más de un millón de euros en el bolsillo de los ciudadanos

EN 2015 SE REDUCE EL TIPO IMPOSITIVO DEL IBI AL MÁS BAJO QUE PERMITE LA LEY, PARA FAVORECER A LA CIUDADANÍA. LOS PRECIOS PÚBLICOS BAJAN, Y LAS TASAS NO SE INCREMENTAN

El Ayuntamiento aprobó inicialmente las ordenanzas fiscales y precios públicos para 2015, en la sesión de Pleno Municipal celebrada el 30 de octubre pasado, con el voto favorable de PP, AVVIC y CiU, y la abstención de PSC, de la concejal no adscrita Anna Pérez y de ICV-EUiA [que incorporó una enmienda aprobada por unanimidad]. En un marco general de dificultades económicas para la ciudadanía, el Gobierno municipal ha impulsado unas ordenanzas que no sólo no incrementan la presión fiscal sobre los contribuyentes y usuarios de determinados servicios públicos, sino que además disminuyen esta presión fiscal. El gobierno municipal, formado por los grupos políticos de PP y AVVIC, y gracias al apoyo de CiU en este asunto, defiende para 2015 unas ordenanzas mediante las cuales se rebaja al máximo el tipo impositivo del IBI. El tipo del im-

puesto de obras (ICIO) también baja, y se continúa con la rebaja del impuesto de vehículos y de los precios públicos.

Mínimo histórico para el IBI

La ley establece que el tipo impositivo máximo que podría aplicar el municipio de Castelldefels a la hora de cobrar el Impuesto sobre Bienes Inmuebles (IBI) es del 1,1 por ciento, y el mínimo es del 0,40%. Despues de que los últimos dos años el Ayuntamiento de Castelldefels situara el tipo que aplica muy por debajo del máximo del 1,1%, en 2015 se da un paso más y se aplicará el mínimo: pasa

de 0,445% en 2014 al 0,40%. Esta medida implica que el Ayuntamiento de Castelldefels dejará de ingresar más de un millón de euros, que revertirán en un menor gasto anual para los contribuyentes. El IBI de 2015 incorpora además una más amplia bonificación para las familias numerosas. Si el año pasado era del 55% ahora llegará hasta el 60%.

Bonificación del 75% en transferencia de viviendas para viudos y viudas

El Ayuntamiento implementa también novedades en cuanto a la plusvalía a pagar en la transmisión de viviendas como consecuen-

BONIFICACIONES

PARA INCENTIVAR EL EMPLEO:

ACTIVIDADES ECONÓMICAS (IAE)

EMPRESAS DE 1 A 4 TRABAJADORES

20%

EMPRESAS DE MÁS DE 5 TRABAJADORES

25%

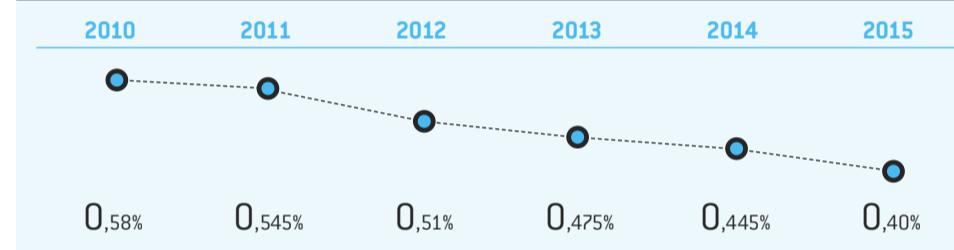
USO DE ENERGÍAS RENOVABLES

2014	2015
25%	50%

cia de herencias. La bonificación por este concepto pasa del 50 al 75%, con el requisito, entre otros, de no vender la vivienda en los tres años subsiguientes.

También hay cambios de cara a 2015 con una medida anunciada hace unos meses: las personas que tengan que transmitir su vivienda habitual mediante dación en pago o debido a

REDUCCIÓN DEL TIPO IMPOSITIVO DEL IBI (2010-2015):



PUBLICITAT

CASTELLCAR

SERVICIO OFICIAL POSTVENTA SEAT Y ŠKODA
CAMÍ RAL DE VALÈNCIA, N.º 24-30 (CASTELLDEFELS) TELF. 936350388



**MATERIALES Y
MANO DE OBRA**



**MECÁNICA Y
ELÉCTRICA**



**CHAPA Y
PINTURA**



**ALINEADO Y
EQUILIBRADO**



**RECAMBIOS Y
ACCESORIOS**



**CAMBIO DE
NEUMÁTICOS**

HORARIO:
LUNES A VIERNES:
08.00 - 13.30 **08.30 - 13.30**
15.30 - 19.30

2 AÑOS DE GARANTÍA EN MANO DE OBRA Y MATERIALES
LIMPIEZA DE SU VEHÍCULO CON CADA REPARACIÓN
RECAMBIOS ORIGINALES
*** EN SERVICIO DE MANTENIMIENTO HASTA EL 31/12/2014**

/ MÁS BONIFICACIONES FISCALES EN EL IAE: PARA EMPRESAS DE 1 A 4 TRABAJADORES, UN 20%, Y HASTA EL 25% A PARTIR DEL QUINTO TRABAJADOR /

TIPO IMPOSITIVO DEL IMPUESTO DE OBRAS (ICIO)

2010 2011 2012 2013 2014 2015



una ejecución hipotecaria no tendrán que pagar el Impuesto sobre el Incremento de los Terrenos de Naturaleza Urbana —conocido como plusvalía—. Quien solicite la exención tendrá que cumplir requisitos como, entre otros, no disponer de recursos ni otros bienes suficientes para satisfacer la deuda con la entidad bancaria, y que la vivienda sea la residencia habitual desde dos años atrás.

Rebaja del ICIO para ayudar a la reactivación de la construcción

El Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras (ICIO) bajará el año que viene veinte décimas, del 2,70 % al 2,50%, un porcentaje muy inferior al tipo máximo que podría aplicar el Ayuntamiento, que es del 4%. El actual gobierno municipal ha bajado el tipo de gravamen del ICIO desde que empezó el actual mandato municipal [2011] «de manera progresiva pero sostenida», indica el alcalde. «Cuando llegamos a la alcaldía el tipo de ICIO que se cobraba era el máximo, y lo hemos re-

bajado de manera muy sustancial, del 4% hasta el 2,50%, para dar facilidades al sector de la construcción, que crea puestos de trabajo».

Bajan los precios públicos y se congelan las tasas municipales

El Gobierno ha decidido no incrementar las tasas municipales. Además, se incorpora una enmienda del grupo municipal de ICV-EUiA que propone reducir los precios públicos un 4,14%. La enmienda fue aceptada por unanimidad de todos los grupos políticos.

Otros cambios tienen que ver con la retirada de vehículos por parte de la grúa municipal, que raciona y redondea a la baja los precios.

Las tasas de los casales para personas discapacitadas se redistribuyen porque, si hasta ahora el Ayuntamiento los organizaba sólo en verano, ahora se ofrecerán también en Semana Santa y Navidad.

/ BENEFICIARÁ A UNOS 11.000 TURISMOS /**/ CONTINÚA LA REDUCCIÓN EN EL IMPUESTO DE VEHÍCULOS /**

El descenso en el Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica ha sido constante en este mandato. El Gobierno ha modulado este descenso por tramos, de manera progresiva. Para 2015 habrá descenso del 2% en el tramo fiscal de vehículos de entre 12 y 15,99 caballos y motos de entre 125 y 250 c.c. La rebaja beneficiará los propietarios de unos 11.000 turismos y unas 700 motos.

/ ORDENANCES FISCALES 2015 /**/ POSICIÓ DELS GRUPS POLÍTICS MUNICIPALS /****Manuel Reyes (PP), alcalde de Castelldefels:**

«La vivienda no es un lujo, es una necesidad. Por eso hemos bajado el IBI al mínimo legal, y así aliviar al ciudadano del ‘catastro’ del año 2006. Esta impresionante rebaja deja más de un millón de euros a los ciudadanos, ya que la buena gestión municipal nos ha permitido controlar la enorme deuda y reducirla, mantener los servicios y pagar a proveedores en menos de 30 días. Gestión, gestión, gestión. Es lo que nos ha permitido hacer más con menos».

Màxim Costa, regidor portaveu del grup municipal AVVIC:

«La crisi que estem patint des de fa ja més de set anys no ens permet elaborar les ordenances que tots voldríem. Per el proper any hem proposat la congelació de taxes i rebaixa de preus públics i de l’IBI, l’impost que aporta més ingressos al municipi, que baixaran sobre un milió d’euros. Però el conjunt dels ciutadans podran estalviar-se aquests diners. Alleugerir les obligacions, dures per a molts ciutadans, pensem és un deure inexcusable dels governants».

Xavier Amate, regidor portaveu del grup municipal de CiU:

«Quan CiU formava part de l’equip de Govern i tenia la responsabilitat de la gestió de l’àrea d’Hisenda va encapçalar la lluita per reduir la pressió fiscal sobre els ciutadans. Per aquest motiu, els anys 2013 i 2014 es van rebaixar uns impostos i congelar uns altres. Les Ordenances Fiscales aprovades per a 2015, amb les esmenes d’ICV-EUiA, són un pas més en aquell camí que varem iniciar nosaltres. CiU continuarà treballant en aquest àmbit, perquè no pot ser que Castelldefels sigui el municipi amb més càrrega fiscal de l’entorn».

Lourdes Carreras, regidora portaveu del grup municipal ICV-EUiA:

«Amb responsabilitat i coherència ICV-EUiA va presentar esmena a les ordenances fiscales per rectificar la proposta del Govern municipal dels dos darrers anys, que anava contra la política d’igualtat d’oportunitats. Ens felicitem pel consens aconseguit. Així ens apropem més a la línia fiscal que defendem. Això farà disminuir el preu de molts serveis com les Cases dels Infants, instal·lacions esportives, l’Escola de Dansa, etc. Sent tres regidors no podem aprovar unes ordenances segons el nostre model fiscal progressiu, on ha de pagar més qui té».

Maria Miranda, regidora portaveu del grup municipal del PSC:

«Contribuir més els que més tenen, manifestar-se partidaris de l’esforç solidari, d’una austerioritat sí, però racional, creiem que és el plantejament que s’hauria de fer i que estaríem disposats a recolzar. Portem tres anys reclamant recaptar de forma justa i progressiva per tal de donar suport als col·lectius més vulnerables».

PUBLICITAT

Restaurante con Encanto

Desde 1970 • Menú diario
• Platos de temporada
• Zona infantil
• Menús especiales para grupos

C/Paseo de las Flores, 4 - Castelldefels Tel. 93 665 18 24 - www.restaurantelabotas.com
Info@restaurantelabotas.com | restaurante.labotas.castelldefels
Twitter: @rest_labotas

cocina el
Otoño

PUBLICITAT

Cívico Talleres Diagonal, S.A.

Camí Ral de Valencia, 32 · 08860 Castelldefels · Tel. 93 665 08 42 / Fax. 93 664 13 11 · servicio@civico.es

Su servicio oficial FORD en Castelldefels, con más de 40 años al servicio del cliente

El Plan PIVE no durará siempre. Aprovecha los descuentos de Ford.

FORD KA
Con Auto Start Stop
por 6.190€*

MECÁNICA Y ELECTRICIDAD

- Tarifa Plana en revisiones oficiales (precio constante)
- Revisiones multibrandas
- Diagnóstico y presupuesto sin compromiso
- Neumáticos: primeras y segundas marcas
- Financiación: seis meses 0% interés

CHAPA Y PINTURA

- Coches en autorizada FORD
- Taller distinguido MAPFRE Y LEASEN PLAN
- Trabajamos con todas las marcas y competencias AXA, ZURICH, MUTUA MADRILEÑA, PEAKY, LINEA DIRECTA, ETC.
- Cofre de sustitución

AGENCIA DE SEGUROS

- Trabajamos con MAFFRE, AXA, ZURICH
- Seguro de automóviles, moto, hogar y vida
- Trámites súper
- Presupuesto sin compromiso

Motorcraft

MANTENIMIENTO FORD MOTORCRAFT

Calidad Ford al mejor precio

99€

Garantizado

/ S'INTEGREN A L'ESTRUCTURA MUNICIPAL, PER RACIONALITZAR COSTOS I GESTIÓ /

La dissolució dels patronats municipals d'Esports i Comunicació permet rationalitzar l'estructura de l'Ajuntament

DURANT AQUEST 2014, L'AJUNTAMENT DE CASTELLDEFELS HA REALITZAT EL PROCÉS D'INTEGRACIÓ DELS PATRONATS MUNICIPAIS D'ESPORTS I DE COMUNICACIÓ DINS DE L'ESTRUCTURA DEL CONSISTORI

Des del seu naixement fa més de 30 anys, els dos patronats municipals han funcionat com a organismes autònoms dependents de l'Ajuntament. No obstant, amb la voluntat d'optimitzar estructures, i rationalitzar costos i gestió, l'Ajuntament va decidir incloure en la seva estructura aquests patronats, absorbint el seu personal.

Els patronats municipals van ser unes figures jurídiques molt habituals durant els primers anys d'ajuntaments democràtics. Es tractava d'organismes autònoms vinculats als ajuntaments, però amb gestió propria.

Uns patronats que oferien serveis municipals a la ciutadania, amb dependència econòmica de l'Ajuntament i amb tramitacions administratives i estructura de personal més flexibles.

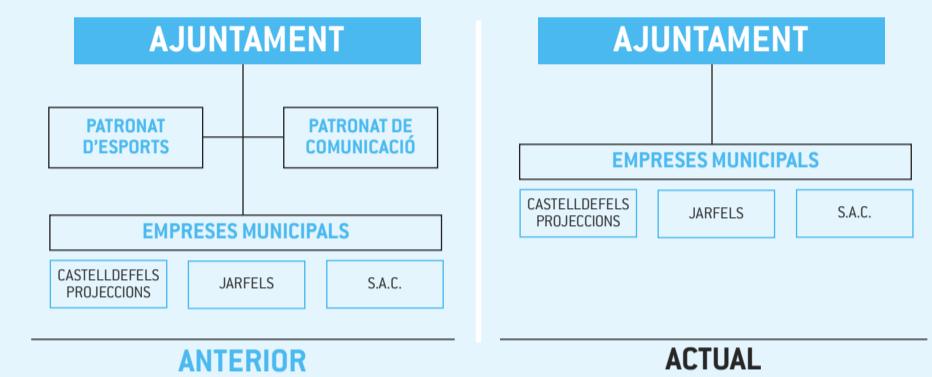
El servei que els patronats municipals d'Esports i de Comunicació i Imatge han donat durant aquestes més de tres dècades de vida ha estat satisfactori.

Així ho valora l'alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes, qui afegeix, però, que «era el moment de rationalitzar l'estructura de l'Ajuntament de Castelldefels. Tenir els patronats municipals integrats dins del consistori ens permet fer més eficaç la gestió municipal. A més, aquesta integració permet acabar amb duplicitat que es produeixen en la gestió. Aquesta reestructuració significa, en definitiva, treure més profit a l'estructura municipal, a la manera com es donen els serveis municipals». Ara, els dos pa-

M. REYES, ALCALDE:
«Integrar els patronats a l'Ajuntament ens permet fer més eficaç la gestió municipal»

/ NOVA ESTRUCTURA MUNICIPAL /

- Simplificació de l'estructura organitzativa i administrativa
- Creació de noves sinergies
- Millora de l'eficiència en la gestió municipal
- Absorció íntegra dels llocs de treball dels fins ara patronats



tronats municipals passen a l'estructura de l'Ajuntament com dues seccions més del consistori. «Amb la integració —afegeix Reyes—, tindrem dues seccions que seguiran fent les

mateixes tasques, però ho faran aprofitant-se de les sinergies d'una gran estructura com la de l'Ajuntament; serà la millor estructura amb el menor cost possible».

PUBLICITAT

SUPERMERCADO "TROIKA" Delicatessen!



Amplia variedad de los MEJORES PRODUCTOS DE RUSIA y los países del Este, que gustan a todo el mundo.

Disponemos de Souvenir Rusos, "MATREOSHKA" (muñeca rusa), CD música, DVD películas, prensa rusa, etc.

добрo пожаловать

Horario: De 10 a 21 h de Lunes a domingo, festivos inclusive.



Siquieres conocer mejor nuestra cultura y estar más cerca, os esperamos: C/Pompeu Fabra, 29 · Castelldefels Tel. 671 601 097 · www.troikabarcelona.com

Programació
novembre - desembre 2014



The poster lists various performances including: 'Cari Tonet' (15 Novembre), 'Danza' (22 Desembre), 'Shakespeare para ignorantes' (04 Desembre), 'El bosque de Grimm' (07 Desembre), 'Kathie y el hipopótamo' (28 Novembre), 'Do not disturb' (06 Desembre), 'Gran Grim o la Blancaneus i els set porquets' (14 Desembre), 'El messies de Bändel' (27 Desembre), and a 'Cicle de monòlegs amb Habemus Comedy'.

Follow these events on social media with hashtags: #teatreplaza or #hashtag de l'espectacle.

Follow Castelldefels Culture at: [Facebook](#) [Twitter](#) [Instagram](#) [YouTube](#)

Generalitat de Catalunya Departament de Cultura | Diputació de Barcelona | PLATE | Ajuntament de Castelldefels

En marcha la renovación del alumbrado de Bellamar

Se inicia la instalación de 400 nuevos puntos de luz led en este barrio de Castelldefels

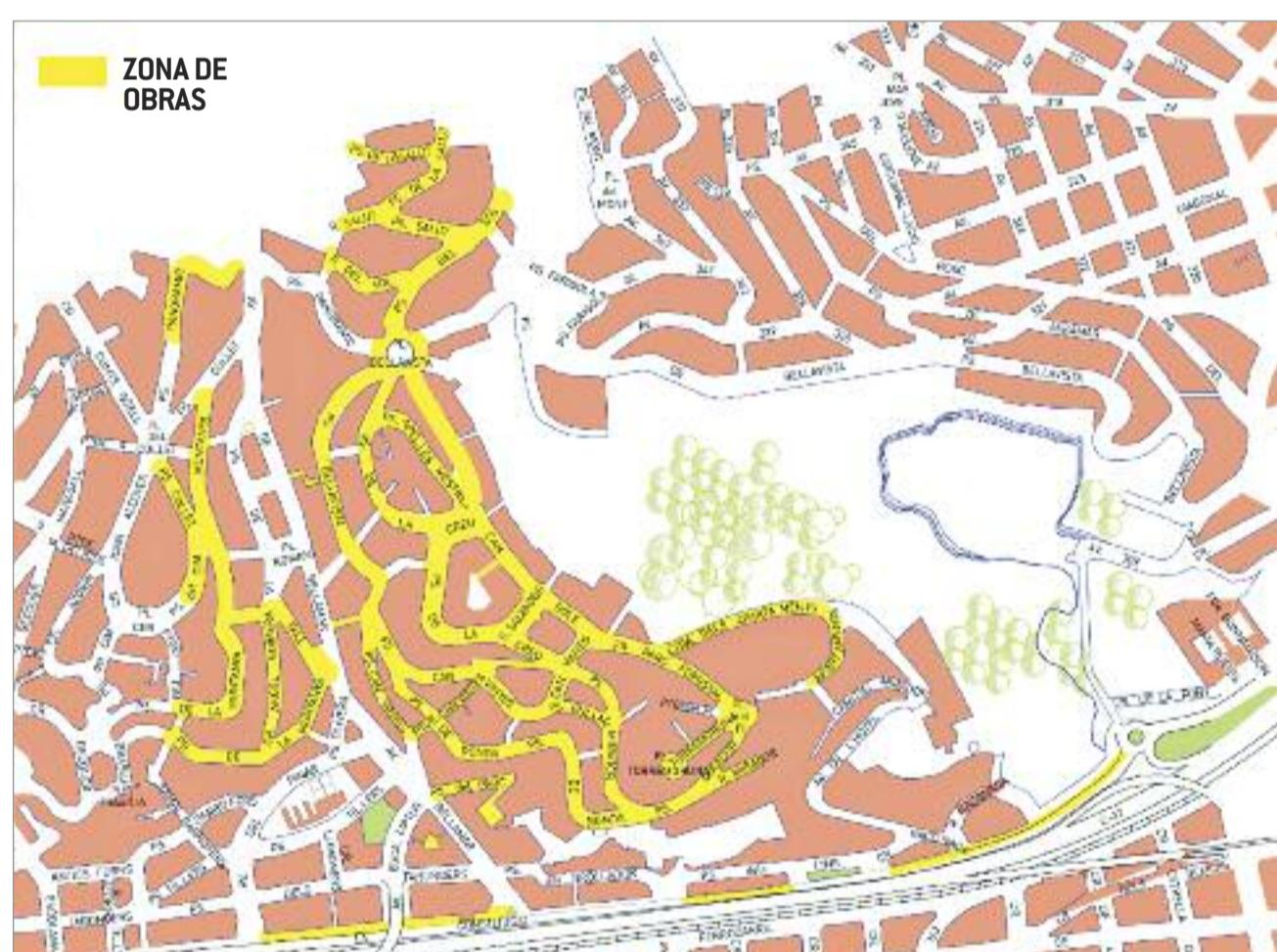
EL 21 DE OCTUBRE SE INICIARON LOS TRABAJOS PARA QUE EL ÚLTIMO BARRO DE CASTELLDEFELS QUE TODAVÍA NO TIENE UN SERVICIO COMPLETO DE ALUMBRADO LO TENGA

El Ayuntamiento de Castelldefels ha iniciado la instalación de cuatrocientos nuevos puntos de luz (farolas) en el barrio de Bellamar. La instalación contemplará la colocación de puntos de luz con tecnología LED y de puntos de luz con tecnología de lámparas de descarga de vapor de sodio (VSAP), siguiendo las características y necesidades lumínicas de cada zona a iluminar. El nuevo alumbrado contribuirá a mejorar la seguridad de peatones y conductores.

La instalación de estos nuevos puntos de luz se distribuye de la manera siguiente:

- Avenida Constitución (tramo 1): 22 puntos de luz VSAP
- Avenida Constitución (tramo 2): 15 puntos de luz VSAP
- Paseo Panorámico: 9 puntos de luz VSAP
- Pasajes interiores del barrio: 30 puntos de luz LED
- Resta de viales del barrio: 318 puntos de luz LED

El proyecto de nuevo alumbrado público en el barrio de Bellamar, uno de los cuatro de más extensión de la ciudad, atrae un precio de adjudicación de 887.000 euros. Serán financiados al 50% entre el municipio y la Diputación de Barcelona. Los trabajos durarán seis meses, aproximadamente.



PUBLICITAT



Rio Import

Concessionari oficial a Gavà, Castelldefels i Viladecans

Av. Bertrán i Güell, 44
Tel. 936 626 163 - 08850 Gavà
www.rioimportvolkswagen.com



/ UN AMPLIO PASEO DE 12 METROS DE ANCHO, CON ZONAS SEPARADAS PARA PEATONES Y BICICLETAS /



AHORA



CUANDO TERMINEN LAS OBRAS

EL PROYECTO DEL TERCER TRAMO DEL PASEO MARÍTIMO BUSCA CONFIGURAR UNA INFRAESTRUCTURA CÓMODA DONDE PUEDAN CONVIVIR SIN PROBLEMAS LOS PEATONES Y LAS BICICLETAS Y PATINES

Este mes de noviembre se inician las obras que completarán el paseo del frente marítimo de Castelldefels, que dará continuidad a toda la franja costera de la ciudad, en el barrio de Baixador. Este tercer tramo del paseo Marítimo comienza a la altura de la avenida República Argentina y acaba en el fin del término municipal, en la calle Penyeta Roja. Estos son los puntos clave de un proyecto que el Ayuntamiento considera capital para la ciudad.

/ ACERA RENOVADA /

El proyecto incluye la renovación total de la acera del lado montaña del paseo Marítimo a lo largo de toda esta 3^a fase, es decir, entre República Argentina y Penyeta Roja.

/ MOBILIARIO URBANO /

Se procederá a la renovación completa de los suministros subterráneos que pasan por la zona, con nuevos colectores. Se instalará nuevo alumbrado con farolas de tipo led, y nuevo mobiliario que se suma al existente en la actualidad. Además de los actuales, se colocan 69 bancos, 15 papeleras, 61 aparcabicis, y se cambiarán las duchas y lavapiés deteriorados.

/ FINANCIACIÓN ESTATAL /

El proyecto del tercer tramo del paseo Marítimo de Castelldefels tiene un coste de 2.176.821,70 € (21% IVA). Después de largas negociaciones mantenidas entre el Ministerio de Medio Ambiente y el Ayuntamiento de Castelldefels, serán asumidas íntegramente por el Gobierno de España. Las mejoras introducidas posteriormente en el proyecto están siendo estudiadas por el ministerio para ver si también las puede financiar. En caso contrario, estas mejoras las asumirán Ayuntamiento y Àrea Metropolitana. Las obras tendrán una duración aproximada de entre 10 y 12 meses. En el transcurso de las obras, el Ayuntamiento irá informando a los vecinos afectados de la zona sobre las afectaciones de accesos a sus viviendas, cortes de tránsito y otras afectaciones sobre el transporte público que puedan darse.

/ MAYOR ANCHURA /

El tercer tramo del paseo Marítimo tendrá una amplitud mayor que la del segundo tramo, con un mínimo de 12 metros de ancho.

/ CARRIL BICI SEPARADO /

En esos 12 metros convivirán de manera armoniosa bicicletas y peatones, ya que se dispondrá un carril separado para las bicis y patines.

/ CHIRINGUITOS EN LA ARENA /

Tras escuchar las inquietudes expresadas por los vecinos de la zona, el Ayuntamiento ha decidido que los chiringuitos se trasladarán a la arena, tras la línea dunar, al estilo de los situados en la segunda fase del paseo marítimo.

/ TRES APARCAMIENTOS /

El proyecto mantiene los dos sentidos de circulación del paseo rodado, y prevé la eliminación del aparcamiento en cordón situado en el lado mar. Para compensar esta pérdida de aparcamiento, se habilitan tres solares situados en paseo Marítimo-calle México (50 plazas), en paseo Marítimo-Penyeta Roja (80) y un tercero en calle México (100). Esas zonas de aparcamiento, inicialmente se prevén como no reguladas, por tanto, aparcamiento libre y gratuito.



/ NUEVAS DUNAS /

El proyecto incluye mejoras a nivel medioambiental, como la creación de nuevos espacios de dunas. Se pretende mantener el alto nivel de protección actual de nuestra playa y crear nuevos espacios dunares en áreas donde ahora no existen, mediante nuevos sistemas de plantación de especies autóctonas. Las palmeras que hay ahora se retirarán mientras duren las obras. Regresarán junto a 43 ejemplares más.

PUBLICITAT

FERRETERÍA LA PLATJA



- Duplicado de llaves
- Mando de Parking
- Cerrajero de Urgencia
- Pinturas
- Y mucho más...

Calle 4, nº 38, esq. Autovía de Castelldefels, Nº 175
Castelldefels · Tel. 93 664 34 34

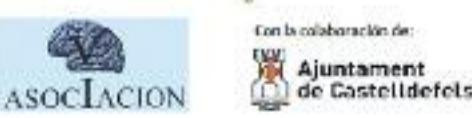
Miércoles: Laborables de lunes a viernes de 9 a 14 y de 16.30 a 20.30 h.
Sábados: de 9 a 14 h y de 17 a 20.30 h - **Domingos:** de 9 a 14 h

¿SUPERDOTADO? ¿POR QUÉ NO?



¿Lo cuestionas todo?
¿No paras de pensar?
¿Te sientes diferente?
¿Eres curioso?
¿Necesitas comprender?
¿Eres sensible?

ASOCIACIÓN INTELIGENCIA Y VIDA
www.asociacioniv.org
asociacioninteligenciayvida.wordpress.com

Con la colaboración de:


/ ENTRE MANUEL GIRONA Y NARCÍS MONTURIOL, DURARÁ ENTRE DOS Y TRES MESES /

FOTOS: RAMON JOSA FOTOGRAFIA

Reurbanización integral de la calle General Palafox

El Ayuntamiento pide paciencia al vecindario y solicita comprensión por las molestias causadas

EL AYUNTAMIENTO INICIÓ LOS TRABAJOS DE REURBANIZACIÓN DE LA CALLE GENERAL PALAFOX A MEDIDAS DEL PASADO MES DE OCTUBRE

La reurbanización integral de la calle General Palafox se lleva a cabo en el tramo comprendido entre la avenida de Manuel Girona y la calle Narcís Monturiol. Las obras tendrán una duración de dos meses y medio, periodo que podría verse incrementado en caso de lluvias u otras incidencias que entorpezcan el normal desarrollo de las obras. Durante este período, mientras duren las obras, el tramo mencionado de la calle General Palafox está cortado al tráfico de vehículos. También se ha tenido que prohibir el aparcamiento en superficie y no funcionan las zonas para vehículos de carga y descarga.

En cuanto a los dos aparcamientos privados de la calle, las comunidades de propietarios serán debidamente informadas en el momento en que el acceso y salida de vehículos no sean posibles.

Las afectaciones de tráfico fueron señalizadas con antelación en los cruces de las calles del entorno de la zona de obras. Mientras duren los trabajos, para facilitar el flujo de vehículos, la avenida de Manuel Girona es de doble sentido de circulación entre General Palafox y la calle de la Iglesia.

El Ayuntamiento Castelldefels destina a la reurbanización de esta calle unos 252.000 euros.

/ ACABARÁ EN ENTRE DOS Y TRES MESES /

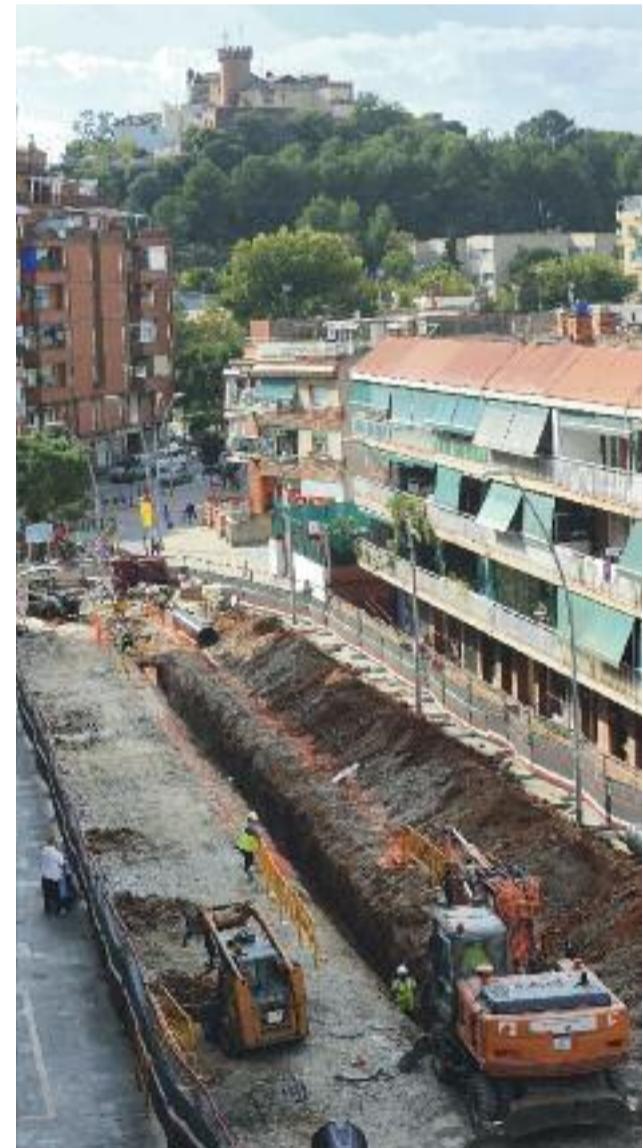
Actuación integral

- Mejora del drenaje
 - Renovación de todo el alumbrado con farolas led
 - Restitución del pavimento en aceras y calzadas
 - Modificación de la tipología del arbolado
 - Señalización y mobiliario
 - Mantenimiento de la circulación actual
 - Ordenación del aparcamiento y el acceso a vados
 - Mantenimiento y ordenación carga/descarga
 - Ordenación de contenedores
 - Anchura de aceras: 9,75 m lado mar y 4,15 m lado montaña

montaña) excesivamente estrecha; aparcamientos en la acera del lado mar en que en ocasiones había hasta tres líneas de vehículos estacionados; coches en la acera; problemas en ocasiones para acceder a los vados; drenaje de aguas pluviales antiguo y deteriorado; iluminación anti-cuada e insuficiente.

El proyecto redactado por los técnicos municipales busca solucionar estas deficiencias y dotar al barrio de una calle de calidad.

La reurbanización dará como resultado una vía rehabilitada, con aceras equilibradas, ordenando y regularizando el aparcamiento y las zonas de carga y descarga, mejorando los servicios, con nuevo alumbrado público de led, y modificando la tipología de arbolado (que será ahora más adecuado a las características de la zona).



Las obras de remodelación integral de la calle General Palafox significan una inversión municipal de 252.000 euros

PUBLICITAT

/ AMB SUBVENCIONS DE L'ÀREA METROPOLITANA DE BARCELONA I LA DIPUTACIÓ /

L'Ajuntament inicia un procés per contractar 44 persones mitjançant Plans d'Ocupació

CONTRACTACIÓ DE DIFERENTS PERFILS PER DONAR SUPORT A LES POLÍTIQUES SOCIALS MUNICIPAIS

L'Ajuntament de Castelldefels obre un procés de selecció per a la contractació de diferents perfils mitjançant una subvenció amb l'objectiu de donar suport a les polítiques socials municipals. L'objecte d'aquest procediment és la selecció de 44 persones, de diferents especialitats per a la realització d'actuacions d'interès general i social, en diversos projectes d'àmbit municipal i la creació d'una borsa de treball.

Per al finançament d'aquestes contratacions l'Ajuntament compta amb les subvencions de l'Àrea Metropolitana de Barcelona, dins el Pla Metropolità per a les Polítiques Socials Municipals, i de la Diputació de Barcelona, en el marc del Suport a les Economies Productives Locals.

Les persones seleccionades, seran contractades per obra o servei determinat per un període de fins a 6 mesos, durant l'any 2015, per a la realització dels projectes corresponents segons l'àmbit de contractació. Les persones interessades en participar en la convocatòria hauran d'omplir la sol·licitud de participació que poden trobar al web municipal, castelldefels.org; a l'Oficina d'Atenció Ciutadana (OAC) de l'Ajuntament (de dilluns a dijous de 8 a 19:30 h, divendres de 8 a 15 h, i dissabtes de 10 a 13 h), o a La Guaita (de dilluns a dijous de 8 a 19 h i divendres de 8 a 15 h.)

La sol·licitud de participació s'ha de presentar a l'Oficina d'Atenció Ciutadana (OAC), juntament amb currículum vitae, fotocòpia del DNI, fotocòpia de la targeta de l'atur, i fotocòpia de l'informe de vida laboral.

Les persones interessades a participar en la convocatòria, han de tenir la nacionalitat



Dependències de La Guaita (936 352 575)

espanyola, de qualsevol país de la UE o bé permís de treball vigent; estar empadronades a Castelldefels; haver complert els 16 anys i no superar l'edat estableguda per a la jubilació forçosa; trobar-se en situació d'atur i en recerca activa de feina durant un període superior a 1 any; i no cobrar prestació d'atur actualment.

/ PLANS D'Ocupació 2014-2015 /

Perfils sol·licitats

- 11 agents cívics/informadors i auxiliars de vigilància
- 15 peons
- 4 auxiliars administratius/ves
- 2 dinamitzadors/es juvenils
- 2 tècnic/a auxiliars (adscrits a l'àmbit d'igualtat)
- 2 tècnic/a mig (adscrits a l'àmbit de participació i cooperació)
- 2 tècnic/a auxiliars en informàtica
- 4 tècnic/a auxiliars (adscrits a l'àmbit de comerç i turisme)
- 1 tècnic/a auxiliar administratiu comptable
- 1 tècnic/a mig en Treball Social

/ EL DIUMENGE 16 DE NOVEMBRE /

Contra la malària

L'ONG local Malària 40 ha anunciat l'organització de l'anomenada Castelldefels Running Malària 40, una cursa solidària per recaptar fons per ajudar a combatre la malaltia que provoca més mortalitat infantil arreu del món. Serà al parc de la Muntanya, el 16-N, amb activitats complementàries.



/ DINAMIZACIÓN PARA QUE NUEVOS NEGOCIOS SE INSTALEN EN LOCALES VACÍOS / / CASTELLDEFELS SE ADHIERE A LA INICIATIVA "LEVANTEMOS LAS PERSIANAS" /

El Ayuntamiento de Castelldefels, a través del Plan de Barrios de Vista Alegre, desarrolló durante el mes de octubre del año pasado esta actuación especial en el barrio con el fin de activar los locales comerciales que se encontraban cerrados, para conseguir una mayor vitalidad en el comercio del barrio de Vista Alegre. Este año, la campaña de dinamización comercial se ha puesto en marcha de nuevo. La acción que han emprendido distintos ayuntamientos catalanes, bajo el lema "Levantamos las persianas", consiste en abrir las puertas de todos los locales va-

cios adheridos a la campaña el sábado 18 de octubre. Abrieron sus puertas distintos locales vacíos situados en lugares estratégicos para la vida comercial y social del barrio casteldefense. La dinamización comercial de los cascos antiguos es una de las actuaciones prioritarias de los municipios que impulsan planes de mejora de barrios.

El alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes, relató que, al margen de la «vertebración urbanística de espacios, la recuperación de locales también permite cohesionar el barrio, locales donde pueda haber actividad económica y social».



Presentación de la campaña a los comerciantes, el 18 de octubre

/ CELEBRADAS ENTRE EL 3 Y EL 13 DE OCTUBRE /

RAMON JOSA



Riques Jornades Joves

Nueva edición de las Jornadas Jóvenes, con el objetivo de consolidar un espacio donde las entidades juveniles de la ciudad y grupos

de jóvenes no formalizados se presentan con sus actividades e intereses. Con el apoyo de la Concejalía de Juventud se programaron numerosas actividades que mostraron el dinamismo de una parte representativa de los jóvenes de Castelldefels. Así, el 11-O llegó una de las más emblemáticas y esperadas: la Jornada de

Cultura Urbana Palmeras Fest en la plaza de las Palmeras [foto], con freestyle, competición break, conciertos, graffiti...

/ SE CELEBRÓ EL 9 DE OCTUBRE EN CASTELLDEFELS /



La Biblioteca Central-Espai Ramon Fernández Jurado acogió el pasado 9 de octubre el acto de conmemoración en Castellde-

fels del Día Internacional de las Personas Mayores. La ceremonia incluyó la lectura del Manifiesto del Día Internacional de la Gent Gran, y la conferencia "La vejez a lo largo de los tiempos: pasado, presente y futuro de las personas mayores", a cargo del director del Instituto Ágora, Antoni Barnés.

El acto estuvo presidido por el alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes, y el concejal de Gent Gran, Javier Hiniesto (PP).

l'agenda

Sortim?



novembre 2014

EL DISSABTE 22 DE NOVEMBRE, A LES 21 H, ARRIBA UN NOU ESPECTACLE DE DANSA

PROMOCIONAL



ODEIM: Dansa de qualitat al Teatre Plaza

Després de la presentació de "Babaol", d'Enámbar Danza, el 25 d'octubre passat, la companyia Cienfuegos Danza, Premi Nacional de Dansa de Costa Rica l'any 2010, porta a Castelldefels el 22 de novembre "ODEIM", un espectacle que sorgeix de la necessitat de dominar l'angoixa, fer fora el dubte, identificar la torbació. El desig de la recerca de canvi, de compromís, de manifestació..., d'acció, genera i impulsa amb força el nou espectacle d'aquesta prestigiosa companyia. Una reflexió sobre la por, que juntament amb el seu contrari, l'esperança, permeten comprendre els problemes ètics, religiosos i polítics. Un espectacle ric en moviment i en la seva anàlisi, un desenvolupament espacial molt estudiat i conscient.

+INFO: teatreplaza.org

EL 29 DE NOVEMBRE, A LES 20 H, A L'ESPAI RAMON FERNÀNDEZ JURADO DE LA BIBLIOTECA

El jazz i el blues, ben vius amb Melomaniak's Jazz Quartet

Un saxo alt i un altre baix, guitarra, bateria i veu són els ingredients d'aquest quartet la música del qual navega entre el jazz i el blues, entre el swing i el soul i blues. El grup, format l'any 2013 per dos professors i dos alumnes de l'escola de música **Melomaniak's** de Castelldefels, actua el dissabte 29 de novembre a la Biblioteca Central-Espai Ramon Fernández Jurado. Els seus membres són **Anna Mestre** (saxo alt), **Pol Picas** (saxo baix), **Domènec Casanovas** (guitarra) i **Josep Blay** (bateria i veu).



+INFO: teatreplaza.org

AL PLAZA, EL 28-N A LES 21 H.

PROMOCIONAL-S.PARRA



Ana Belén presenta "Kathie y el hipopótamo"

Dirigida per **Magüi Mira** i escrita pel prestigiós Nobel de Literatura 2010 **Mario Vargas Llosa** [a la foto inferior], aquesta obra de teatre arriba al Teatre Plaza protagonitzada per tota una estrella: **Ana Belén**. L'acció es desenvolupa a les golfes d'una casa situada a Lima (Perú), on una dona de classe social alta —Kathie— vol plasmar en un llibre el viatge que ha fet per diferents indrets de l'Àsia i de l'Àfrica. Amb aquesta finalitat contracta un professor universitari, a qui demana que escrigui el llibre basant-se en la informació que ella ha gravat prèviament en una cinta magnetofònica. Al llarg de l'obra, s'alternen escenes al voltant de la redacció del llibre amb diàlegs entre tots dos personatges relatius als passatges de la narració. "**Kathie y el hipopotamo**" es representa a Castelldefels el divendres 28 de novembre, a les 21 h. És una reflexió sobre l'origen dels relats, sobre la fantasia i la imaginació amb la qual creem històries que no han passat en la realitat. «*Quan vaig escriure la peça —va dir Vargas Llosa a propòsit de l'obra—, ni tan sols sabia quin tema tan profund eren les relacions entre la vida i la ficció, una alquímia que em fascina perquè l'entenc menys com més la practico».*

PROMOCIONAL-S.PARRA



+INFO: teatreplaza.org



NOVEMBRE

PUNT DE LECTURA

EN ANGLÈS I EN FRANCÈS

Clubs de lectura d'idiomes

Llegim obres de Truman Capote [foto], Paul Auster, Laurent Gaudé, Alexander McCall Smith, Éric Holder, Francis Scott Fitzgerald...

Biblioteca Central: informi-se'n — 93 636 96 97

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA



TOTS ELS DIVENDRES

VISITA GUIADA

Visita guiada a la Sala Infantil de la Biblioteca Central

Serveis, llibres, revistes, DVD, CD...

Biblioteca Central: els divendres — 15:30 h

ADREÇADA A PARES, MARES, AVIS, ÀVIES...



fins al 17N

EXPOSICIÓ

MOSTRA DE CULTURA MEXICANA

«La idea de la mort a Mèxic»

a càrrec d'Anna Borràs i Adriana Silva

Biblioteca Central: vestíbul, zona infantil i 1a planta



del 05N al 26N

EXPOSICIÓ

PINTURA

«Visions i passions»

Obres de l'artista Sílvia Alcalá Sola

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernández Jurado



05N dimecres

L'HORA DEL MEDI AMBIENT

PER A INFANTS A PARTIR DE 4 ANYS AMB UN ADULT

El món dels bolets

Converteix-te en un expert boletaire
a càrrec de Biosfera

Biblioteca: Sala Taller Infantil — 18 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA • ORG: ÀREA MPAL. MEDI AMBIENT



05N dimecres

VIDA SANA

XERRADA

— La muntanya com a esport: vivències, tirant de la mà de la memòria, amb Jordi Pons

— Nascut per córrer per la muntanya, amb

Miguel Caballero

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernández Jurado — 19 h

35È ANIVERSARI DEL CENTRE EXCURSIONISTA ROCA NEGRA

06N
dijous

PUNT DE LECTURA

PRESENTACIÓ DEL LLIBRE

«Los secretos de la vida, optimismo y felicidad» i «Origen de algunos dichos populares»

d'Arturo González

a càrrec del seu autor

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernández Jurado — 19 h

07N
divendres

TALLER DE CUINA EN ANGLÈS

INFANTS A PARTIR DE 8 ANYS AMB UN ADULT

Cuina mexicana en família

a càrrec de l'Escola d'Hostaleria

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — 18 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

07N
divendres

PUNT DE LECTURA

PRESENTACIÓ DEL LLIBRE

«Antes que caiga la noche»

d'Ignacio Gamen

a càrrec del seu autor

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernández Jurado — 19 h

08N
dissabte

DISSABTES FAMILIARS

TROBADA • DE 6 A 99 ANYS D'EDAT

EnFILA't

Trobada per fer ganxet i guarir la columna del vestíbul de la biblioteca

a càrrec de Broches Sin Reproches

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — d'11 a 13 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA • PORTI LABOR FETA I RESTES DE LLANA

08N
dissabte

DISSABTES FAMILIARS

TALLER FAMILIAR • CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

loga en família: atenció i plena consciència (Mindfulness)

a càrrec d'Helios Centro de Yoga

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — 12 h

INFANTS DE 3 A 6 ANYS AMB UN ADULT

09N
diumenge

MERCAT D'ART I ARTESANIA

Vista Alegre Art

Tallers gratuïts per a infants i adults, demostracions-experimentació i exposicions d'art

Festa de Tardor

Carrer Andalusia — de 10 a 14 h

+INFO: castelldefels.org (Pla de Barris)

09N
diumenge

PATRIMONI

ENTRADA LLIURE

Jornada de Portes Obertes al Castell de Castelldefels

Castell — d'11 a 14 i de 17 a 19 h

09N
diumenge

DIUMENGES VERDS

Bzzz... Fem un hotel per a insectes

Taller familiar

Cal Ganxo — 11 h

INSCRIPCIONS: calganxo@fundesplai.org

ORG: ÀREA MUNICIPAL DE MEDI AMBIENT

10N
dilluns

L'HORA DEL CONTE ESPECIAL

ESPECIAL MÈXIC

«Historias de la Calavera Catrina»

a càrrec de Martha Escudero

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernández Jurado — 18 h

RECOMANAT PER A INFANTS A PARTIR DE 3 ANYS D'EDAT

11N
dimarts

MÓN LABORAL

Presentacions digitals:
Prezzi i Powerpoint

Biblioteca Central: Aula Multimèdia 1a planta — de 17 a 20 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

11N
dimarts

AULA SENIOR UPC

CAL ESTAR INSCRIT • EDAT MÍMINA 55 ANYS

«L'arribada del tren a Castelldefels»

a càrrec de Jaume Tous

Sala d'actes de l'EETAC (Campus UPC) — 18 h

INFO: aulasenior28@gmail.com

11N
dimarts

T'INTERESSA

Panorama de la literatura mexicana:
autores y obras principales

a càrrec de Susana Lastra

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernández Jurado — 19 h

XERRADA

12N
26N
dimarts

T'INTERESSA

TALLERS 'CASTRUM FIDELIS' • DUES DATES

Recícla i dissenya vestuarí i complements medievals

amb Antonia García (AVV Vista Alegre) i la col·laboració de l'Àrea municipal de Turisme i Comerç

Biblioteca Central: Sala Taller infantil — 19 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

13N
dijous

ELS DIJOUS, POSA FIL A L'AGULLA

TALLER

Adornos de navidad

Con fieltrado de vellón de lana

amb María Neira (Els telers de la iaia)

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — 10 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA I ABONAR 6 € PEL MATERIAL

13N
dijous

VIDA SANA

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

loga prenatal per a un embaràs feliç: Kundalini loga

a càrrec de Caroline Fournier

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — 19 h

PER A DONES EMBARRASADES DE MÉS DE TRES MESOS

14N
dissabte

TALLER DE CUINA EN ANGLÈS

INFANTS DE 4 A 7 ANYS AMB UN ADULT

«Little Chefs

Let's cook together!!!»

a càrrec de Kids & Us School of English

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — 18 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA I ABONAR 2 € PEL MATERIAL

14N
dissabte

ASTRONOMIA

EN EL MARC DE LA SETMANA DE LA CIÈNCIA 2014

Observació astronòmica amb telescopi

amb l'Agrupació Astronòmica de Castelldefels

Cal Ganxo: Observatori — 18:30 h

INSCRIPCIONS: info@astrofels.org

14N
dissabte

T'INTERESSA

ESPECTACLE TEATRAL

«Catedra latinoamericana: los tres mosqueteros: Cortázar, García

Márquez y Octavio Paz»

a càrrec de Performing Arts

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernández Jurado — 20:30 h

17N
dilluns

L'HORA DEL CONTE ESPECIAL

ESPECIAL SETMANA DE LA CIÈNCIA

«L'Edat del gel»

a càrrec de Ciència Divertida

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 18 h

RECOMANAT PER A INFANTS A PARTIR DE 3 ANYS D'EDAT

19N
dimecres

T'INTERESSA

TALLER

Violència de gènere

Des d'una perspectiva psicològica

amb Helena Abellán i Elena Huerta, de CPC

Biblioteca Central: Espai de Suport 1a planta — 18:30 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

22N
dissabte

DANSA

«ODEIM»

amb Cienfuegos Danza

Teatre Plaza — 21 h

PREU: 17 € — VENDA: OAC + [ticketea.com](#) + TAQUILLA 1 HORA ABANSINFO: [teatreplaza.org](#)25N
dimarts

AULA SÈNIOR UPC

CAL ESTAR INSCRIT • EDAT MÍMINA 55 ANYS

«Cuidados practicados por mujeres, brujas y matronas»

a càrrec de Carmen Mezquita

Sala d'actes de l'EETAC (Campus UPC) — 18 h

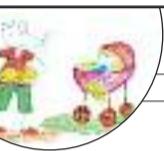
INFO: [aulasenior28@gmail.com](#)28N
divendres

TEATRE

«Kathie y el hipopótamo»

amb Ana Belén

Teatre Plaza — 21 h

PREU: 21 € — VENDA: OAC + [ticketea.com](#) + TAQUILLA 1 HORA ABANSINFO: [teatreplaza.org](#)29N
dissabte

DISSABTES FAMILIARS

RATOLINS DE BIBLIOTECA

«Contes per acaronar»

L'hora del conte per als més petits

a càrrec d'Elena Andrés

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 10:30 h

INFANTS DE 0-3 ANYS AMB 1 ADULT • CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

17N
dilluns

VISITA GUIADA

Visita guiada a la Biblioteca Central

Recorregut per les instal·lacions

Biblioteca Central — 18 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

19N
dimecres

VIDA SANA

XERRADA

Realment necessito una prova d'esforç?

a càrrec del Centre de Medicina de l'Esport de Gavà en col·laboració amb COR Castelldefels Runners i Movere.es

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 19 h

23N
diumenge

ACTIVITAT BENÈFICA

ESPECTACLE DE COUNTRY

Castelldefels Balla Country

Plaça de l'Església — d'11 a 14 h

RECOLLIDA DE JOGUINES NOVES

25N
dimarts

A TAUЛА

TALLER • SETMANA DE PREVENCIÓ DE RESIDUS

De sobre

Idees, receptes i alguna cosa més per planificar i crear una cuina sostenible

a càrrec de Débora Chomski

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — 19 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

17N
dijous

T'INTERESSA

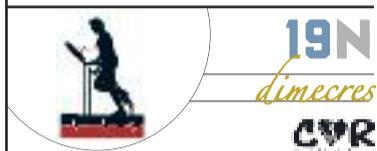
TALLER DE CONVERSA EN ANGLÈS

Communication seminar: Come and debate!

a càrrec de Janet'School of English

Biblioteca Central: Espai de Suport 1a planta — 18:30 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

20N
dijous

A TAUЛА

ELS DIJOUS, POSA FIL A L'AGULLA

TALLER

Iniciació al brodat

amb Gabriela Soba, de Typo Studio

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — 10 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

25N
dimarts

T'INTERESSA

XERRADA

Shakespeare

Vida i obra d'un gran escriptor

a càrrec de John Beattie

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 19 h

17N
dilluns

A TAUЛА

TALLER-TAST SOBRE EL PERNIL DE GLA

Temps de pernil

Explicació i degustació

a càrrec de Jordi Gil, de Cardús Sierra Ibérica, i Carles Mir, de Supermercat La Rosita

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 19 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

20N
dijous

PUNT DE LECTURA

TERTÚLIA LITERÀRIA

Llegim «Donde nadie te encuentre» d'Alicia Giménez Bartlett

amb l'assistència de l'autora i la col·laboració del Departament de Cultura de la Generalitat

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 19 h

25N
dimarts

T'INTERESSA

TALLER • DIMARTS JURÍDICS

Cal sempre recórrer una demanda judicial?

amb David Gómez, del bufet Mercatoria

Biblioteca Central: Espai de Suport 1a planta — 19 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

17N
dilluns

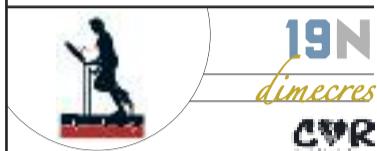
AULA SÈNIOR UPC

CAL ESTAR INSCRIT • EDAT MÍMINA 55 ANYS

«Jules Verne i la novel·la de la ciència»

a càrrec de Miquel Barceló García (FIB-UPC)

Sala d'actes de l'EETAC (Campus UPC) — 19 h

INFO: [aulasenior28@gmail.com](#)19N
dimecres

CINEMA V.O.S.E.

PROGRAMACIÓ DE CINEMA V.O.S.E.

«Night train to Lisbon»

«Tren de noche a Lisboa»

de Bille August, amb Jeremy Irons, Martina Gedeck i Jack Huston

Cinema Metropol — 21 h — PREU: 5 €

INFO: [castelldefels.org/cinevose](#)24N
dilluns

ZONA SONORA

TERTÚLIA D'ÒPERA

«Romeu i Julieta»,

de Charles Gounod (2a part)

a càrrec de Jaume Tous i el Grup S'Òpera

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 19 h

17N
dilluns

L'HORA DEL MEDI AMBIENT

PER A INFANTS A PARTIR DE 8 ANYS AMB UN ADULT

Biomedicina divertida

Observa amb microscopi i extreu el teu ADN

a càrrec de Ciència Divertida

Biblioteca: Sala Taller Infantil — 18 h

SETMANA DE LA CIÈNCIA

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA • ORG: ÀREA MPAL. MEDI AMBIENT

22N
dissabte

TALLER

PER A PÚBLIC ADULT • CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

Sobre rodes: mecànica bàsica de la bicicleta

a càrrec d'Espai Bike

Biblioteca Central: Sala Taller Infantil — de 10:30 a 12 h

25N
dimarts

VIDA SANA

TALLER • CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA

Dance Training - Pilates

a càrrec de 9Dns

Biblioteca Central: Espai Ramon Fernàndez Jurado — 10 h

27N
dijous

A TAUЛА

TALLER DE TAST

De passeig per les vinyes de la Toscana: tast de vins italians

a càrrec del Celler Valles

Biblioteca Central: Espai Ramon F. Jurado — 19 h

CAL INSCRIPCIÓ PRÈVIA I ABONAR 5€

/ CELEBRAT EL 15 D'OCTUBRE /



El 15 d'octubre es va celebrar la tradicional ofrena floral al monument al president de la Generalitat Lluís Companys, afusellat el 1940. Així, l'Ajuntament de Castelldefels va commemorar el 74è aniversari de la mort del que fóra president de la Generalitat de Catalunya. L'acte es va desenvolupar al monument a la memòria de Companys, que es troba a l'avinguda que du el seu nom, al barri de la Muntanyeta de Castelldefels. A l'ofrena floral van participar regidors dels diferents grups polítics que componen el consistori de Castelldefels. L'acte va comptar amb la participació de la Coral Margalló.

/ CELEBRADES LES 25ES JORNADES DE COOPERACIÓ /



El Consell Municipal de Cooperació va organitzar del 17 al 25 d'octubre la vint-i-cinquena edició de les Jornades de Cooperació, centrades enguany en difondre la necessitat de reduir la mortalitat infantil al món, quart objectiu del mil·lenni de les Nacions Unides. Les jornades es van obrir el dia 18 amb un recital poètic musical amb el Grup de Poesia Alga i el Grup Assai. A l'Hora del Conte de la Biblioteca (el dilluns 20) i la sessió de Cinema Solidari amb la projecció de "Con las manos vacías" (el dia 22), va seguir la celebració de la dinovena edició de Menjars d'Arreu del Món, el dissabte 25. Unes XXXX persones van tastar, a la pista de Can Roca, els plats preparats per XXX voluntaris.

FOTOGALERIA: flickr.com/photos/ajcastelldefels

/ NOUS ESTABLIMENTS COMERCIALS /



AVISA'NS SI OBRES UN COMERÇ NOU •
Tel. 93 635 27 27



Centro Tara Verde - Tarot Mercedes Núñez
Terapias alternativas, Cursos de Reiki, Registros Akashicos, Talleres de Constelaciones Familiares y Tarot
C. Doctor Trueta, 5-7. Entresuelo 1^a
Tels. 93 008 59 33 - 620 239 170
centrotaraverde.com
info@centrotaraverde.com



Beach Bistro
Restaurant
Carrer 11, núm. 9 (cantonada Pg. Garbi)
Tels. 93 269 40 08 / 638 139 045
beachbistro.com
beacbistro@hotmail.es



Top Espai
Organización de todo tipo de eventos privados y corporativos
C. Pompeu Fabra, 24 - baixos local 2
Tels. 932 692 666 / 657 337 160
topespai.com
info@topespai.com
reservas@topespai.com

/ DEL 14 AL 23 DE NOVEMBRE / ANY DE LA BIOTECNOLOGIA I DE LA CRISTAL·LOGRAFIA /

SETMANA DE LA CIÈNCIA I LES NOVES TECNOLOGIES

DIVENDRES 14 DE NOVEMBRE

- **L'Hora de l'Astronomia: observació amb telescopi de la Lluna.**
 - A l'observatori de Cal Ganxo, a les 18 h.
- **Inici del curs — Laboratori de Física moderna: Maglev, Higgs i la relativitat.**
 - Tres diumenges (14, 21 i 28-N), a la Sala Polivalent de la biblioteca; 18 h. Inscripcions: cooperacio@castelldefels.org

DILLUNS 17 DE NOVEMBRE

- **Activitat per a estudiants de Secundària: "From Science Fiction to real optical medical Devices".** A càrrec del Dr. Turgut Durduran (ICFO).
 - A la Biblioteca Central-Espai Ramon Fernández Jurado, a les 11 h. Reserva prèvia obligatòria per a grups escrivint a: cooperacio@castelldefels.org
- **L'Hora del Conte Especial: "L'Edat de Gel".** A càrrec de Ciència Divertida
 - Espectacle lúdic i educatiu de divulgació científica per a infants a partir de 3 anys. A la Biblioteca Central-Espai Ramon Fernández Jurado, a les 18 h.

DIMARTS 18 DE NOVEMBRE

- **Inauguració de la Setmana de la Ciència i les Noves Tecnologies.** Presidida per l'alcalde, Manuel Reyes, i el delegat del rector de la UPC a Castelldefels, Juan M. Yúfera.
 - A la Sala d'Actes de l'EETAC, a les 18 h.
- **Conferència: "Jules Verne i la novel·la de la ciència".** A càrrec del catedràtic Dr. Miquel Barceló i García.
 - A la Sala d'Actes de l'EETAC, a les 18:15 h.

+INFO: castelldefels.org/setmanaciencia — castelldefels.org/semanaciencia

/ SESSIONS PER A MATRICULATS TOTS ELS DIMARTS /

Nou curs de l'Aula Sènior UPC

El campus universitari va acollir el 7 d'octubre la conferència inaugural del curs 2013-2014 de l'Aula d'Extensió Universitària Sènior UPC de Castelldefels. A càrrec del periodista Lluís Permanyer, la xerrada portava per títol "Anècdotes dels segles XIX i XX a Barcelona". Com la resta de sessions setmanals (els dimarts; consulti l'agenda) l'acte es va celebrar a l'EETAC. D'altra banda, l'Aula Sènior ha tornat a oferir aquest curs una beca de 2.400 € per cobrir la matrícula acadèmica d'un estudiant de Grau matriculat a l'EETAC.

/ ARRIBA A LA VINT-I-UNENA EDICIÓ /

Torna Voluntaris per la Llengua

El 7 de novembre tindrà lloc la presentació de la 21a edició del Voluntariat per la llengua a Castelldefels. Durant l'acte, que començarà a les 18 h al Casal de Cultura, es constituiran les parelles lingüístiques. A continuació, es presentaran les activitats previstes per a aquesta edició i el quart quadern de la col·lecció *Parlem tu i jo*, que es pot descarregar de franc a cpnl.cat. Aquesta col·lecció té l'objectiu facilitar la conversa entre les persones aprenentes i les voluntàries.



Descobreix d'on ve l'aigua que beus

Amb motiu de la **Setmana de la Ciència**, **Aigües de Barcelona** obre les portes de la **potabilitzadora de Sant Joan Despí**, la més gran de Catalunya, i et convida a visitar-la juntament amb el **Museu Agbar de les Aigües**.

Inscriu-te prèviament trucant al **93 342 35 36**
o enviant un correu electrònic a **serveiseducatius@aiguesdebarcelona.cat**

Per a més informació visita el nostre web: www.museudelesaigues.cat

Segueix-nos a facebook.com/museuagbardelesaigues

El punt de trobada és al Museu a les 12 del migdia.

/ LA CIUTAT VA ACOLLIR DOS ACTES DE DIFUSIÓ D'ACTIVISTES INTERNACIONALS /

Castelldefels, ciutat constructora de pau



En el marc de la iniciativa de Ciutats Constructores de Pau, Castelldefels va acollir dues activitats d'aquest programa que van compartir tretze municipis catalans amb el suport de la comissió Catalana d'Ajuda al Refugiat. El 8 d'octubre, la periodista congolesa Caddy Adzuba i el cooperant Chema Caballero van protagonitzar al Castell la jornada "Àfrica: Minerals en zones de conflicte, violència contra les dones, nens i nens soldats". L'endemà, el 9 d'octubre, uns 400 estudiants d'ESO i Batxillerat assistíen a una doble sessió sobre la construcció de la pau a Israel i Palestina, a càrrec dels activistes Meir Margalit i Issa Amro.



A dalt, la periodista Caddy Adzuba al costat de la regidora Sonia Motos (PP). A l'esquerra, els ponents de la xerrada sobre Palestina que es va adreçar a estudiants de l'institut Sert i del col·legi Frangoal

/ SENSIBILITZACIÓ SOBRE LA NECESSITAT D'AVANÇAR EN LA LLUITA CONTRA LA MALALTIA /



Contra el càncer de mama

La Associació Espanyola Contra el Càncer (AEEC) va organitzar el 19 d'octubre una jornada festiva i de sensibilització amb motiu del Dia Internacional contra el Càncer de Mama. Les activitats, a la plaça de l'Església, van començar amb l'actuació dels castellers i van continuar amb Zumba, Country i Balls de Saló. L'Ajuntament s'hi va sumar amb la il·luminació de color rosa de l'edifici consistorial.

FOTOGALERIA: flickr.com/photos/ajcasteldefels



Cometas por la paz

La plaza de las Palmeras fue el 12 de octubre uno de los cien escenarios mundiales del Día Internacional Cometas por la Paz, y el único de Catalunya. La Fundación Comparte organizó el evento para realizar un llamamiento a la paz, con el vuelo de unas 500 cometas. Desde hace ya 20 años cada segundo domingo de octubre el cielo queda decorado por colores, formas y banderas bajo el lema *One sky, one world*. Durante la jornada se llevaron a cabo diferentes actividades, sobre todo dirigidas a los más pequeños.

/ NUEVA EDICIÓN DE 'EL ALCALDE EN TU BARRIO', QUE EN NOVIEMBRE VA AL MOMPOU /

El alcalde, Manuel Reyes, en el transcurso de una entrevista junto a una vecina de la zona



El alcalde y los concejales atendieron a los vecinos de la Pineda y Lluminetes

EL AYUNTAMIENTO CONTINUÓ EN LA ZONA DE LA PLAYA CON LA CAMPAÑA "EL ALCALDE EN TU BARRIO", UNA INICIATIVA PARA ACERCAR EL CONSISTORIO A LA CIUDADANÍA Y CONOCER SUS OBSERVACIONES Y SUGERENCIAS DE PRIMERA MANO

La alcaldía se instaló del 20 al 24 de octubre pasados en la nueva oficina de turismo de la playa que entró en servicio en julio pasado. Así, en horario de mañana y de tarde, el alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes, estuvo a disposición de los vecinos y vecinas que quisieron entrevistarse con él los días 20 y 24. Durante la misma semana, el miércoles 22 de octubre se desarrolló una visita a los barrios de Lluminetes y La Pineda, en el frente costero. Fue un recorrido por las calles con representantes de las asociaciones de vecinos de la zona, con quienes el alcalde compartió una visita a comercios y calles de la zona.

En el marco de la misma campaña, el mismo miércoles 22 de octubre por la tarde, bajo el título "El alcalde responde", se celebró una sesión colectiva abierta al vecindario, en el transcurso de la cual el alcalde explicó a los asistentes distintos proyectos de la ciudad. La semana de atención al público se saldó con más de 30 entrevistas individuales con ciudadanos y representantes de entidades y otros colectivos. Entre los temas propuestos al alcalde por la ciudadanía, los hubo relativos a la limpieza, la poda de árboles, y las molestias provocadas por el ruido de los aviones y fenómenos como el "botellón".

/ EL 11-0, JUNTO A LA CASA DE ARAGÓN DE CASTELLDEFELS, GAVÀ Y VILADECANS /



FOTOS: ORIOL PAGÈS
Actuación de la Casa de Aragón. La celebración fue presidida por el alcalde y distintos concejales

Castelldefels celebró el Pilar y la Hispanidad

La víspera del 12 de octubre, el sábado 11, la ciudad de Castelldefels conmemoró el Día de la Hispanidad y la Festividad del Pilar, con la tradicional Ronda Aragonesa que se celebró en el emplazamiento habitual de la celebración, la plaza de la Iglesia, en el centro de la ciudad.

La delegación de la Casa de Aragón de Castelldefels, Gavà y Viladecans, alma de esta celebración en nuestro entorno, fue recibida

en nuestra ciudad sobre las 21 horas. El alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes, dirigió unas palabras de bienvenida a los integrantes de la casa regional y al público asistente. También intervino el presidente de la entidad, Miguel Ávila. Tras la actuación del Grupo de Jotas de la Casa de Aragón de Castelldefels, Gavà y Viladecans, ambas comitivas compartieron un vino de honor en los patios interiores del ayuntamiento.

/ DESARROLLADAS POR SEGITTUR PARA CASTELLDEFELS COMO DESTINO TURÍSTICO INTELIGENTE /

Nuevas aplicaciones turísticas para móviles

El Ayuntamiento de Castelldefels y la Sociedad Estatal para la Gestión de la Innovación y las Tecnologías Turísticas (Segittur), dependiente del Ministerio de Industria, Energía y Turismo, presentaron el 17 de octubre dos nuevas aplicaciones turísticas para móviles y personalizadas para Castelldefels. Las aplicaciones tratan de responder a las necesidades del turista digital.

El acto contó con la participación del alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes; de la concejal de Turismo y Comercio, Margaret Manzano (PP); la directora general de Turespaña, Marta Blanco; y el director de proyectos de destinos turísticos inteligentes de Segittur, Nicolás Barrios.



El alcalde valoró, por un lado, «*el compromiso un golpe más del Ministerio y el Gobierno de España con Castelldefels, que por segunda vez se refleja con la entrega al municipio, el primero en Cataluña, de este tipo de aplicaciones*». Por otra parte, Reyes consideró que las aplicaciones presentadas «*son muy importantes porque vivimos en el mundo de las nuevas tecnologías y además van en sintonía con el turismo familiar que quiere promocionar Castelldefels*». La apuesta por la creación de estas nuevas herramientas digitales forma parte de las iniciativas puestas en marcha en Castelldefels como destino piloto incluido en el programa Destino Turístico Inteligente.

/ AL INSCRIBIR NUEVOS NACIMIENTOS EN CASTELLDEFELS /

Nace 'Castellbebé', canastilla de regalos para los recién nacidos



El Área de Comercio y Turismo del Ayuntamiento de Castelldefels, con la colaboración del comercio de proximidad del municipio, pone en marcha la nueva iniciativa 'Castellbebé'. A partir de ahora, en el momento de inscribir un nuevo nacimiento en el padrón de habitantes, las familias se llevarán como obsequio un sobre lleno de sorpresas en forma de regalo. 'Castellbebé' se presentó [foto] el 24 de octubre. +INFO: castelldefels.org/comercio

PUBLICITAT

caprabo
EROSKI

400 m² de superficie en un local totalmente refrigerado recientemente
CAPRABO supermercado de proximidad y con la premisa de ofrecer productos de primera calidad al mejor precio.

Avenida Constitución, 46 · Castelldefels

PUBLICITAT

Restaurant CAN MOYAS, "Tenedor de Oro" mejor restaurant 2012

40 años al servicio de la GASTRONOMÍA

Olave PLAZA

PLAZA DE LA IGLESIA
c/Onze de Setembre, 1
Tel. 93 664 54 07 · Castelldefels
www.olaveplaza.es
Descanso semanal: domingo noche y lunes

Olave Cervecería Marisquería

PLAYA DE CASTELLDEFELS
Pº. Marítimo nº 259 Tel: 93 664 20 05
93 66 32 30 · Castelldefels
Descanso semanal: Domingo por la tarde
Abierto todo todo el año.

Can Moyas

PLAYA DE CASTELLDEFELS
C/ Estrella de Mar, 10
Tel. 93 636 12 81 · 93 636 20 88
Castelldefels · www.restaurantecanmoyas.com
Descanso semanal: Domingo por la tarde

Tres restaurantes de la saga Moya-Olave



Plantación en las dunas a cargo de voluntarios

Foto de familia de los voluntarios que participaron en la plantación realizada en las dunas de la playa de Castelldefels el pasado 12 de octubre

EN COLABORACIÓN CON EL ÁREA METROPOLITANA DE BARCELONA, PROTAGONIZARON LA PLANTACIÓN CERCA DE CINCUENTA VOLUNTARIOS

El 12 de octubre y dentro del marco del 8è Cicle d'Activitats als parcs, platges i rius metropolitans, organizado por el AMB en colaboración con los ayuntamientos, se celebró una jornada de voluntariado ambiental en la playa. En esta ocasión, la actividad consistió en una plantación de plantas dunares, concretamente, el barrón (nombre catalán: borró o canya d'arenal; nombre latino: *Ammophila arenaria*).

Un grupo de 47 personas de diferentes procedencias del área metropolitana de Barcelona se acercaron hasta la playa de Castell-

defels para ayudar a cuidarla. El objetivo de la actuación: acelerar el recubrimiento vegetal en una zona donde se ha intervenido recientemente con la creación de dunas artificiales, mediante movimientos de arena con maquinaria. Se plantaron 240 plantas en Castelldefels (240 más en Gavà y 660 en Viladecans).

Ésta es una de las acciones previstas en Dunas Híbridas, un proyecto europeo OPERAs (Operational Potential of Ecosystem Research Applications). Las dunas creadas con maquinaria a finales de la primavera pasada en diferentes puntos de nuestra playa han sufrido algunos desperfectos. Esto se debe principalmente a dos factores: el viento (inevitables) y el paseo de personas y perros por encima, altamente erosivo y dañino para las dunas (¡evitable!).

El papel de la ciudadanía

La mitad del éxito del proyecto Dunas Híbridas depende de la colaboración ciudadana, ya que es fundamental conseguir un cambio de conducta: evitar los excrementos de perros y gatos, y evitar pisar la zona dunar.

No debería ser difícil conseguir la implicación de la ciudadanía en este proyecto, el cuarto a nivel europeo después de los de Holanda, Bélgica e Inglaterra. El objetivo merece la pena: recuperar las condiciones apropiadas del ecosistema dunar para que, luego, éste se mantenga solo, nos premie con su belleza y vuelvan a aparecer especies animales desaparecidas aquí como la lagartija colirroja (nom cat.: sargantana cuarroja), la lagartija cenicienta (cat. Sargantana corredora) o flora como las orquídeas

de las dunas, o *Maresia nana*.

El proyecto Dunas Híbridas está presente en Instagram y Twitter (@voledunes) y se puede colaborar con él colgando fotos de los espacios dunares con la etiqueta #voledunes que ayudarán a hacer un seguimiento del ecosistema.



Uno de los plafones que se han instalado en una de las zonas de actuación del proyecto Dunas Híbridas

/ LA III AURUN SUNSET BEACH DESTINA EL 100% DE LA RECAPTACIÓ A AJUDAR ELS NENS AMB RISC D'EXCLUSIÓ SOCIAL /

LLIURAT EL PREMI DE FOTOGRAFIA 'AMBICIA'T'

El 16 d'octubre es va fer el lliurament del premi del concurs de fotografia amBICIA't, promogut a través del Facebook municipal dintre del marc de la Setmana de la Mobilitat Sostenible.

La fotografia guanyadora va ser la presentada per la Mireia Rajo De Jesús, que va assistir a recollir el premi, una bicicleta plegable, acompanyada de la seva família.

Les bases del concurs demanaven una fotografia i un eslògan. Ambdós elements havien de fer promoció de la bicicleta com a mitjà de transport, i la fotografia i frase de la Mireia van ser el tàndem que millor recollia aquest objectiu, segons un jurat compost per tècnics en Comunicació, Mobilitat, Educació Ambiental i Medi Ambient i un fotògraf professional.

El regidor de Mobilitat, Joan Galmés (AVVIC), considera que «les accions individuals són importants; si tots canviem els nostres hàbits, arribem molt més lluny com a societat que si fem un ús irresponsable dels mitjans de transport que fan servir combustibles fòssils».



La guanyadora, amb la família, i el regidor Joan Galmés



Eslògan de la fotografia guanyadora: "Junts, arribarem més lluny".

"Junts, arribarem més lluny com a societat que si fem un ús irresponsable dels mitjans de transport que fan servir combustibles fòssils".

/ EN CASTELLDEFELS, DEL 22 AL 30 DE NOVIEMBRE /

Ya está aquí la Semana de Prevención de Residuos 2014

CASTELLDEFELS VUELVE A PARTICIPAR EN LA SEMANA EUROPEA DE PREVENCIÓN DE RESIDUOS CON VARIAS ACTIVIDADES A DISPOSICIÓN DE TODO EL PÚBLICO

El eje temático central de la Semana de Prevención de Residuos de este año es el despilfarro alimentario, que se abordará mediante actividades como las que tendrán lugar en la Biblioteca Central: L' hora del conte especial "Contes que fan bullir el calder", de Eva González (24-N, 18 h) noviembre, el taller "De sobres: idees, receptes i alguna cosa més per planificar i crear una cuina sostenible", de Débora Chomski (25-N, 19 h) o el taller familiar "La manduca no ca-duca", de Marmiton. Las dos últimas requieren inscripción previa (en la Biblioteca).

Campaña contra el despilfarro alimentario en restaurantes

En esta edición y dada la temática central de la Semana, se llevará a cabo una prueba piloto con una muestra de restauradores de la ciudad, que podrán unirse a la campaña "Prou malbaratament alimentari", aplicando un amplio abanico de medidas para favorecer el máximo aprovechamiento de los alimentos y el mínimo desperdicio, como:

- mejorar en la planificación, compras y almacenamiento y, también en el proceso de cocinado.
- establecer tallas en los platos (pequeño-mediano-grande)
- proporcionar cajitas para llevarse la comida sobrante a los clientes



ofrecer en el menú un plato hecho con aprovechamiento de restos
El concejal de Medio Ambiente, Màxim Costa (AVVIC), explica que desde el Ayuntamiento, y gracias al apoyo de la Agencia de Residuos de Catalunya (Generalitat), «se guiará a los restauradores que se adhieran a la campaña tanto en la aplicación de las medidas como en el cálculo de resultados, y se les fa-

cilitará algunos elementos de la campaña, como cajitas para ofrecer a los clientes cajitas para llevarse sus sobras, pegatinas para identificar menús y distintivos para colocar en la puerta del establecimiento».

Los restaurantes interesados pueden dirigirse al ayuntamiento mediante correo electrónico (cal-ganxo@castelldefels.org) o por teléfono 93 665 11 50 (extensión 1940).

/ ENGANXA'T AL MEDI AMBIENT // PER PROPOSAR TEMA: e-oac@castelldefels.org

RECEPTES PER EVITAR EL MALBARATAMENT ALIMENTARI

Malbaratar aliments és llançar aquells que són aptes pel consum humà. Segons estudis recents, el 65% dels residus alimentaris que generem els podríem evitar posant en pràctica hàbits més encertats de conservació i preparació dels aliments.



Què pots fer tu?

- Posar més a l'abast els productes amb data de caducitat més propera, per consumir-los abans que es facin malbé.
- Guardar al congelador racionys individualls; així sols descongelaràs la quantitat exacta que consumiràs.
- Fer conserves casolanes.
- Planificar el menú setmanalment.
- Revisar els aliments que tens a casa abans d'anar de compres i fer sempre una llista del que necessites i en quina quantitat.
- En fer les compres, agafar primer els aliments que no necessiten fred i per últim els refrigerats i congelats. Així evitaràs que es facin malbé abans d'arribar a casa!
- Sempre que puguis, compra a granel. Podràs escollir els aliments que compres i a més, reduiràs també els residus procedents dels envasos.

Què cal saber?

- La temperatura dins la nevera no és igual a tots els prestatges. Cal triar el més adequat per a cada aliment:
 - ✓ làctics i embotits necessiten menys fred (prestatge superior*).
 - ✓ carn i peix necessiten molt fred (prestatge inferior*).
 - ✓ fruites i verdures cal protegir-les del fred excessiu (solen estar millor als calaixos*).
- * pot variar d'unes neveres a unes altres. Llegeix bé les instruccions i descripció del teu aparell.
- El congelador és per aquells aliments que trigarem a consumir.
- Reserveu el rebost per als aliments de vida més llarga.

/ JA HAN ARIBAT A CASTELLDEFELS /

Si voleu que el vostre fill o filla nou nat surti a El Castell, feu-nos arribar una foto, amb el seu nom, data de naixement i telèfon a: elcastell@castelldefels.org o bé porteu-la a l'Ajuntament.

Les fotos seran publicades en rigorós ordre de recepció.



SANTIAGO
CASTAÑOS
ACOSTA
10/06/2014



ELEONOR
MONTSERRAT
OLEA GONZÁLEZ
21/08/2014



ELENA
TORRES
IBÁÑEZ
17/08/2014

/ EN EL MARCO DE LA SEMANA DE PREVENCIÓN DE RESIDUOS, EL 29-N /

Vuelve meRRRcafels, mercado de intercambio

El próximo sábado, 29 de noviembre, vuelve a Castelldefels el mercado de las tres R, que toma su nombre de una regla para cuidar el medio ambiente, específicamente para reducir el volumen de residuos o basura generada, basada en el lema: reducir, reutilizar y reciclar. El mercado meRRRcafels, de venta e intercambio de objetos de segunda mano, tendrá lugar en la plaza de la Iglesia, de 10 a 14h y en él se podrán vender, intercambiar y comprar todo tipo de objetos, desde bicicletas hasta ropa, aparatos, cromos, juguetes, disfraces, libros, bisutería...



Imagen del mercado de las tres R

lizan o las AMPAS que pueden inscribirse para promover entre los más peques la cultura del intercambio (cromos, juguetes) o incluso para recaudar fondos para realizar sus actividades.

Pre-inscripción y condiciones de participación:

castelldefels.org/mercatsegonama

Precio por parada:

8 euros (AMPAS y otras asociaciones sin ánimo de lucro, exentas)

Más información:

castelldefels.org/calganxo

/ PRESENTACIÓ DE CANDIDATURES, FINS AL 12 DE DESEMBRE /

Convocats els Premis Delta a les millors iniciatives empresarials

Els ajuntament de Castelldefels, El Prat, Viladecans, Gavà i Sant Boi convoquen la dotzena edició dels Premis Delta a les Millors Iniciatives Empresarials per donar suport a l'emprenedoria i la consolidació d'empreses. Els Premis Delta volen destacar especialment les iniciatives que per la capacitat d'innovació, diversificació de les activitats existents, creació de llocs de treball, assoliment de resultats destacats o interès social contribueixen a dinamitzar l'economia al territori.

En la convocatòria d'enguany s'atorgan tres premis a les millors iniciatives empresarials (per valor de 3.000, 1.500 i 1.000 euros) i un premi a la millor iniciativa comercial (2.000 euros). Els dos primers guardons s'acompanyen del Premi Innobaix, consistent en un acompañament gratuït al creixement empresarial durant un any i suport per a l'accés al finançament. El termini de presentació de candidatures s'obrirà el dia 20 d'octubre i finalitzarà el 12 de desembre. Hi poden participar empreses i comerços que hagin iniciat l'activitat entre els anys 2009 i 2013.

+INFO: La Guaita — Tel. 93 635 25 75

/ PUNT DE TROBADA D'EMPRENEDORS I EMPRESARIS, ES VA CELEBRAR EL 7 D'OCTUBRE /

El Fòrum Delta de l'Emprenedoria s'ha centrat enguany en l'ús de les noves technologies

EL FÒRUM HA ANIMAT LES EMPRESSES A MILLORAR LA SEVA PRODUCTIVITAT, COMPETITIVITAT I QUALITAT DEL TREBALL UTILITZANT LES TECNOLOGIES DE LA INFORMACIÓ I LA COMUNICACIÓ (TIC)

La trobada, organitzada conjuntament pels ajuntaments de Sant Boi de Llobregat (i CORESSA), Castelldefels, El Prat de Llobregat, Gavà i Viladecans, va tractar enguany de com la innovació i l'ús de les TIC permeten a les empreses millorar la seva productivitat, competitivitat i qualitat del treball. El Fòrum va integrar dues ponències: "I si ens aprofitem de les TIC per anar més enllà?" i "L'art de pensar diferent", presentades pels empresaris



A la dreta, el regidor de Promoció Econòmica i Foment de l'Ocupació, Santiago Barona Pau Garcia-Milà i Jordi Martí Gascón, respectivament. Des de perspectives diferents però complementàries, tots dos van animar els participants a utilitzar tots els recursos que ofereixen les TIC a la iniciativa empresarial. En l'acte es va anunciar també la convo-

REDACCIÓ

catorià la 12a edició dels Premis Delta [v. notícia a l'esquerra]. El regidor de Promoció Econòmica, Santiago Barona, va refermar «el compromís dels municipis amb la iniciativa emprenedora, amb la petita i mitjana empresa, per crear llocs de treball».

OFERTAS DE EMPLEO

El Centro de Apoyo a la Economía Local La Guaita ejerce de mediador gracias a su Bolsa de Trabajo.

Aparecen resumidas; para acceder a las ofertas completas tiene que estar inscrito en la Bolsa de Trabajo. Consulte qué ofertas continúan activas en:

castelldefels.org/bolsadetrabajo y castelldefels.org/borsadetreibung

+INFO: La Guaita — 93 635 25 75

Ayudante de cocina

Bar-Restaurante de Castelldefels precisa una persona por la cocina. Tendrá que encargarse del menú diario, limpieza... IMPRESCINDIBLE: Experiencia previa como ayudante de cocina. Zona Castelldefels. Se valorará formación relacionada con cocina. Jornada completa. Domingos festivo. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6722

Secretario/a-Administrativo/a

Se necesita persona para asesoría inmobiliaria para tareas administrativas y otras gestiones relacionadas; teléfono, gestión alquileres, incidencias, recibos y facturas. IMPRESCINDIBLE: Conocimientos de informática (procesadores de textos, hoja de cálculo y bases de datos). Se valorará experiencia en marketing y ventas, atención telefónica, gestión de documentos. Por motivos contractuales se requiere perfil menor de 30 años. Jornada completa. Horario: L-V de 9.30h a 13.30h y de 16.30h a 20h, sábado de 9.30h a 13.30h. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6771

Mecánico Alemania

Empresa Alemania busca MECÁNICOS para la reparación y mantenimiento de maquinaria agraria y de construcción. La empresa ofrece varios puestos de trabajo para diferentes zonas de Alemania (Norte y

Centro). IMPRESCINDIBLE: FP Grado medio. Experiencia laboral mínima de 3 años. Conocimientos prácticos en los ámbitos hidráulicos, tecnología de motores y electrónica. Disponibilidad geográfica para trasladarse en Alemania. Se valorará: Conocimientos de alemán y carnet de conducir. Jornada completa. Los trabajadores recibirán un curso intensivo de un mes de alemán previo a incorporarse al puesto de trabajo en Alemania. La empresa ofrecerá ayuda para buscar alojamiento, escuelas para los hijos. — Ref. 6770

Camarero

Se necesita camarero/a para un Restaurante de un hotel situado en la playa de Castelldefels. Tareas de mise en place, tomar comandas, retirar platos, servir... IMPRESCINDIBLE: Experiencia mín de 1 año. Horario: De 10:30-16h y de 20-23h. Lunes a domingo (días festivos correspondientes). Municipio: Castelldefels. — Ref. 6769

Limiador/a

Empresa de servicios de Castelldefels necesita incorporar una persona para tareas de limpieza para realizar servicios por horas. IMPRESCINDIBLE: Coche o medio de transporte propio. Disponibilidad para trabajar de lunes a domingo con los respectivos días de descanso. Experiencia en la misma ocupación. Media jornada con ampliación de horas según necesidad. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6768

Responsable ventas

Se necesita persona para realizar las tareas propias de jefe de ventas de productos eróticos a domicilios por los municipios de Castelldefels, L'Hospitalet y Barcelona. IMPRESCINDIBLE: Experiencia en ventas mínima de 3 años. Formación relacionada con ventas. Dominio del inglés. Informática nivel usuario. Horario: de 9 a 14h y de 16 a 19h. Municipio de trabajo: Castelldefels, Barcelona y L'Hospitalet. — Ref. 6766

Dependiente/a

Se necesita persona para realizar las tareas propias de dependiente/a de artículos eróticos. Atender a los clientes, reponer productos y ventas en la tienda. IMPRESCINDIBLE: Experiencia en tareas similares entre 1 y 3 años. Dominio del inglés. Informática nivel usuario. Horario: de 10 a 14 y de 17 a 21 horas. Municipio de trabajo: Barcelona, L'Hospitalet y Castelldefels. — Ref. 6766

Empleada del hogar

Empresa especializada en la gestión de servicios domésticos busca personal interesado para trabajar como empleado/a del hogar; para limpieza, plan-

cha... IMPRESCINDIBLE: Experiencia. Castellano y catalán. Carnet de conducir y coche propio. Jornada laboral: 14h. 2 DÍAS semanales. 7h/día. Municipio de trabajo: Olivella. — Ref. 6764

Cuidador/a régimen interno

Se necesita persona interina para realizar tareas del hogar y cuidar de una persona mayor, dependiente, con poca movilidad, en su domicilio en Castelldefels. Tendrá que encargarse de la higiene diaria, control de la medicación, comprobar tensión, soporte en la cocina y en la limpieza general de la casa. IMPRESCINDIBLE: Disponibilidad de interna (quedarse a dormir en la casa) Experiencia en tareas similares en domicilios o residencias. — Ref. 6762

Responsable departamento laboral

Se precisa Graduado Social para trabajar en asesoría en Castelldefels. IMPRESCINDIBLE: Conocimientos en legislación vigente, convenios, CMAC, juzgados... Dominio de Programa A3NOM, Sistema Red. Experiencia mínima de 4 años en las mismas tareas. Horario: L a J de 9:14h y de 17-20h Viernes de 9:14:30h. — Ref. 6761

Camarero/a

Se responsabilizará del servicio al cliente, gestión de cobro, mantenimiento y limpieza de las instalaciones, confección de bocadillos y presentación de tapas. IMPRESCINDIBLE: 2 años de experiencia en las mismas tareas. Disponibilidad para trabajar los fines de semana. Jornada semanal de 16h. Horario: Sáb. de 10 a 14 y de 20 a 00:30h. Domingos de 15:30 a 23:30h. — Ref. 6758

Animador 3ª edad

Se precisa una persona para hacer compañía a una persona mayor. IMPRESCINDIBLE: Experiencia y referencias. Horario: Inicialmente sábados de 10 a 22h, con posibilidad de trabajar 24h más adelante. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6755

Limiador/a discapacidad

Se precisa personal de limpieza para diferentes instalaciones y mobiliario; mudar las camas, traslado de ropa a la lavandería, aprovisionar minibar, limpieza, atención al cliente, comunicar a la gerencia cualquier incidencia. IMPRESCINDIBLE: Certificado de discapacidad acredititable. Realizar una formación previa de 100h para acceder al puesto de trabajo. Disponibilidad para trabajar los fines de semana. Estar en situación de paro. Horario: 9:15h. Municipio de trabajo: Bcn. — Ref. 6752

Camarero barra

Restaurante busca un camarero/en polivalente que pueda llevar una barra de forma autónoma con

servicio de cafés, bocadillos, refrescos, caja.... Tendrá que atender al público que viene a pedir información sobre los acontecimientos que realizamos en nuestras instalaciones... IMPRESCINDIBLE: Experiencia de 2 años en atención con el cliente, gestión de reservas del restaurante. Horario: Lunes a domingo. Festivo entre semana. Municipio de trabajo: Gavà Mar — Ref. 6751

Camarero/a

Cafetería de Castelldefels necesita una/a camarero/a para atención al cliente. IMPRESCINDIBLE: Experiencia mínima en hostelería y atención al cliente. Dominio del inglés. Horario: media jornada (Mañana o tarde). — Ref. 6749

Camarero/a

Bar cafetería del municipio precisa persona que se implique con el negocio, haciendo las tareas propias de camarero y de apoyo en el lugar de trabajo: limpieza, encargarse del almacén. Experiencia. Media jornada, ampliable a jornada completa. Horario de trabajo: martes y domingos mañana y de jueves a domingo, tarde-noche. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6748

Profesor/a inglés

Centro académico de idiomas busca un profesor/a de inglés para impartir clases intensivas tanto a personas individuales como empresas. Se realizarán clases grupales de unos 10 alumnos, tanto oral como escrito y de varios niveles. IMPRESCINDIBLE: Experiencia en docencia como profesor/a de inglés. Nivel nativo de inglés o como segunda lengua. Disponibilidad para trabajar en horario de mañanas o de tardes. — Disponer del Telf. — Ref. 6746

Cocinero/a

Se precisa una persona para cocinar y elaborar platos, desayunos, meriendas, bollería. IMPRESCINDIBLE: Catalán y experiencia previa o formación relacionada con hostelería o cocina. Horario: 08:30 a 17:30h. De lunes a viernes. Municipio de trabajo: Castelldefels. Incorporación Diciembre 2014. — Ref. 6744

Vendedores

Se precisa para tienda en centro comercial personal para ejercer tareas de dependiente/a; ventas, organización tienda... IMPRESCINDIBLE: Experiencia en ventas de electrodomésticos. Castellano y catalán. Horario: sábados y domingos. Jornada: 20h semanales. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6743

Ayudante de camarero/a

Se necesita para restaurante de Castelldefels. IMPRESCINDIBLE: Experiencia mínima de un 1 año. Formación relacionada hostelería o cocina. Horario: partido. Jornada de martes a domingo. — Ref. 6738

Ayudante de cocina

Se necesita para restaurante de cocina mediterránea en Castelldefels. IMPRESCINDIBLE: Experiencia como ayudante de cocina mínimo 2 años. Catalán. Media jornada. — Ref. 6737

Operario/a maquinaria

Se busca personal para formar en la misma empresa a la vez que trabajan en diferentes proyectos de mantenimiento preventivo en líneas de producción o montajes, o traslado de maquinaria en el sector de la alimentación. IMPRESCINDIBLE: Residencia zona Castelldefels. Formación mínima Profesional de Grado Medio o Superior especialidad electromecánica. Con o sin experiencia. Municipio de trabajo: Baix Llobregat. — Ref. 6736

Operario/a montador muebles

Empresa del sector de mobiliario de oficina necesita incorporar personal para montaje de muebles y reparto. IMPRESCINDIBLE: Carnet de conducir. Castellano y catalán. Informática nivel de usuario. Experiencia mínima en las mismas tareas. Horario: 8-13h. Media jornada. Municipio de trabajo: L'Hospitalet de Llobregat. — Ref. 6734

Operario/a mantenimiento

Para pequeños trabajos de albañilería y mantenimiento en general de pistas de tenis. IMPRESCINDIBLE: Experiencia mínima de 5 años en las mismas tareas. Horario de trabajo: 8-15h. Jornada de 35h semanales. Municipio: Castelldefels. — Ref. 6733

Gerocultor/a

Se necesitan gerocultores/as para residencia geriátrica. Tendrá que hacer las camas, levantar y dar soporte en las higienas diarias, en los almuerzos, comidas y cenas. Participar en las actividades programadas por el educador/a social como por el fisioterapeuta. Acompañar a los residentes y administrar medicación bajo supervisión médica, etc... IMPRESCINDIBLE: Titulación acreditada. Experiencia mínima de 1 año. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6731

Esteticien

Para centro de belleza en Castelldefels. IMPRESCINDIBLE: experiencia en manicuras y pedicuras, masajes, depilaciones mínimo de 3 años. Formación en academia o formación profesional. Horario: de martes a sábados. Jornada completa. Municipio de trabajo: Castelldefels. — Ref. 6729

Camarero/a

Para Restaurante de Castelldefels. IMPRESCINDIBLE: Experiencia mínima de un 1 año. Formación relacionada hostelería o cocina. Horario: partido. Jornada de martes a domingo. — Ref. 6726

/ EL PABELLÓN POLIDEPORTIVO SE CONSTRUYÓ EN 1986 /

Acaban las obras de mejora y mantenimiento en la cubierta del Polideportivo de Can Roca

EL PASADO MES DE OCTUBRE SE DESARROLLARON LOS TRABAJOS DE MEJORA DE LAS CUBIERTAS DEL PABELLÓN POLIDEPORTIVO MUNICIPAL DE CAN ROCA

Construido en 1986, el paso del tiempo y la falta de mantenimiento deterioró la cubierta. El concejal de Deportes, Marc Soler (PP), entiende que son «*unas obras necesarias, porque por aquí pasan cada día centenares de vecinos y vecinas de Castelldefels, muchos de ellos jóvenes, que necesitan un espacio en condiciones donde desarrollar su actividad deportiva*».

La mejora de esta veterana instalación deportiva «*es una prioridad*», según Soler, «*y en una situación económica complicada, cuando llegamos al Gobierno municipal empezamos a buscar financiación para llevarla a cabo*». El municipio trabajó junto a la Diputación de Barcelona para lograrlo, relata el concejal. Este organismo provincial ha concedido a Castelldefels una subvención de 1.050.000 €. El Ayuntamiento de Castelldefels aporta la misma cantidad, con lo que los 2.100.000€ totales se invertirán en la mejora de la instalación. El informe técnico que marca las principales mejoras a

acometer en el pabellón se finalizó en julio. La pista polideportiva «*era lo más urgente, puesto que teníamos goteras continuas sobre ella cuando se daban episodios de lluvia intensos*». El proyecto para la cubierta se desarrolló en septiembre, y la empresa adjudicataria trabajó en la cubierta en octubre. Acabada la cubierta se iniciará el cambio del parquet, que el Ayuntamiento considera también «*muy necesario*», según Soler, y se reemplazará una caldera. Paralelamente se trabaja en el proyecto de mejora de la piscina interior. Estos trabajos requerirán el cierre intermitente de dependencias, por lo



que el concejal ha rogado paciencia a los usuarios y ha advertido que las obras se desarrollarán de modo que interfieran lo mínimo posible en el día a día del equipamiento.

/ AMB MÉS DE 300 JOVES /



Celebrat el primer cros escolar del curs

El parc de la Muntanyeta va acollir el 18 d'octubre una nova edició del tradicional Cros Escolar, que es disputa en un traçat sobre diferents superfícies, organitzat per la secció d'Esports de l'Ajuntament amb el suport de les AMPA. Van córrer més de 300 atletes d'entre 7 i 16 anys d'edat.

/ ÉS LA PRIMERA DEL MÓN /



Inaugurada la Penya en honor de Leo Messi

La Penya Blaugrana La Pulga, en honor del jugador del Barça i veí de Castelldefels, va néixer de manera oficial el 10 d'octubre. Una recepció al Ristorante Tibu-Ron va precedir una cercavila a càrrec de l'Associació de Cultura Popular que va arribar a la seu, el Restaurant Cel Blau.

/ SE CELEBRÓ EN NUESTRA CIUDAD EL 19 DE OCTUBRE /



ÉXITO DE LA X MARATÓN DEL MEDITERRÁNEO

Casi 5.000 personas participaron el domingo 19 de octubre, con salida y llegada al Canal Olímpic de Catalunya, en el X Maratón del Mediterráneo, que este año incluía tres modalidades: una carrera de 10km, una Media Maratón y la Media por parejas (resultado de la suma de los tiempos de la media maratón que corrían, juntos, los dos integrantes de los equipos participantes). FOTOGALERIA: flickr.com/photos/ajcastelldefels

/ ENTREVISTA: PACO CASTILLEJO, BICAMPEÓN DEL MUNDO DE JUDO DE VETERANOS MAYORES DE 60 AÑOS /

«SIN ESFUERZO NO LOGRAS TU SUEÑO; SIN SUDOR NO HAY VICTORIA»

A FINALES DE SEPTIEMBRE, EL CASTELLDEFENSENSE REVALÓ EL TÍTULO, UN LOGRO ÚNICO EN ESPAÑA

¿Qué sensaciones le provoca ser bicampeón del mundo?

Son sensaciones desbordantes, puesto que piensas en lo que soñabas de joven, en los deportistas de élite que admirabas. Cuando lo consigues, y no sólo eso sino que al año siguiente revalidas el título, supera tu propio sueño. Los sueños, si son humanamente razonables, llegan. Eso sí, trabajando: sin sudor no hay victoria. El esfuerzo es la esencia del deporte.

¿Se trata de un récord único?

Sí. En España, nadie ha conseguido obtener dos títulos. Siento una gran emoción.

¿Cómo ve el judo en Castelldefels?

En primer lugar, debo decir que, a mi juicio, nuestro deporte merecería más atención de los medios. En Castelldefels se practica, a distintos niveles, en la escuela La Gnesta y en el Gimnasio Danes, donde entreno yo, con Néstor Fraile y David Cabello como maestros. Ellos son competidores internacionales, laureados, y tienen una visión del judo como actividad física, para gente que empieza, y

también como disciplina competitiva. Me han ayudado mucho. Además, en Playafels se celebra en julio el stage internacional de selecciones, que este pasado verano alcanzó la edición 25. Es un gran acierto de la Federación Española: la entrada es libre y los aficionados pueden ver cómo entrena grandes competidores mundiales a solo unos metros del tatami.

¿Siempre se dedicó al judo?

No, yo fui uno de los fundadores del equipo de hockey sobre patines en Castelldefels, y he practicado muchos otros deportes. Al judo empecé a dedicarme cuando el Centro



Paco Castillejo, en la plaza de la Iglesia

Cultural trajo entrenadores, en la década de 1970, pero no tan intensamente como ahora. Tras trabajar muchos años en la Farmacia Monill me jubilé, y desde 2010 puedo entrenar dos veces al día y competir.

Desde su posición en la alta competición, ¿defiende el deporte para personas mayores?

Cualquier actividad física regular ayuda. Incluso el judo: en el Danes desarrollan la idea de un tipo de judo para iniciarse, sin proyección ni grandes caídas.

¿Hasta cuándo competirá?

En 2015 el Mundial es en Japón, la cuna del judo. Me gustaría competir allí, claro, es un reto, pero no sé si podré costearme un viaje así.



David Solé
Grup Municipal del PP
ppcasteldefels@yahoo.es



BAJADA HISTÓRICA DEL IBI POR PRIMERA VEZ EN CASTELLDEFELS

Por primera vez, en las nuevas ordenanzas municipales para el 2015, hemos bajado el principal impuesto municipal, el IBI, bajando el coeficiente al mínimo que nos permite la ley. Con esta medida, el Ayuntamiento dejará de recaudar casi un millón de euros. Pero en el difícil contexto económico que todavía nos encontramos, preferimos que este dinero esté en el bolsillo del ciudadano para que sea él quien decida cómo y donde gastárselo. Además, también en el pago de este impuesto, hemos ampliado las

bonificaciones para familias numerosas. Las ordenanzas municipales son la normativa que regula la gestión de los impuestos y los servicios que ofrece el municipio. Creemos que las que hemos aprobado son las mejores para las circunstancias actuales porque tienen como objetivo reducir al máximo la presión fiscal al ciudadano. Por ese motivo, también contemplan la congelación de todos los precios públicos y las tasas de los servicios municipales y se siguen redu-

ciendo impuestos que ya hemos venido rebajando los últimos años. Como el IVTM (impuesto vehículos de tracción mecánica). Para ayudar al sector de la construcción, seguimos rebajando el EI ICIO (Impuesto de Construcciones y Obras) que pasa al 2,50. En cuanto a la plusvalía, el texto contempla la exención aprobada por el gobierno central para las personas afectadas por dación en pago o ejecución hipotecaria, y además, las personas viudas tendrán

una bonificación del 75% en este impuesto, en vez del 50% que tenían hasta ahora. Para estimular la contratación, las ordenanzas mejoran las bonificaciones en el IAE (Impuesto de Actividades Económicas) para empresas que contraten trabajadores o apliquen políticas de eficiencia energética. Aliviar las cargas fiscales de nuestras familias, pimes y autónomos ha sido siempre el principal objetivo del Partido Popular. Ahora, gracias al esfuerzo y sacrificio de todos, hemos podido realizarlo.



María Miranda
Grup Municipal PSC
gms.casteldefels@gmail.com



EL ALCALDE DEL PP, ALUMNO AVENTAJADO DE RAJOY

Ahora que las elecciones municipales se acercan, al alcalde del PP parece haberse despertado de su larga siesta y dice que va a hacer, deprisa y corriendo, lo que no ha hecho hasta ahora: trabajar por Castelldefels. Por ejemplo, le han entrado las prisas con el paseo marítimo. Tenía sobre su mesa el proyecto que dejó preparado el anterior alcalde del PSC, pero lo

guardó. Ahora lo saca del cajón, lo retoca para rebajar la calidad y pretende que paseo esté listo en ocho meses, cuando se trata de unas obras que, para estar bien hechas, deberían emplearse 18 meses. También le han entrado las prisas con el cuarto instituto y el tercer ambulatorio. El instituto, debido a la pésima gestión del gobierno municipal del PP

con el apoyo mudo de AVVIC, lo debía construir la Generalitat, pero no será así. El Ayuntamiento pagará las obras de su bolsillo, que es el bolsillo de todos nosotros. Serán más de dos millones de euros que no volverán a la ciudad. El ambulatorio, por su parte, ha sido reconvertido en un consultorio en Vista Alegre, que no tendrá consultas externas, ni de rehabilitación, ni de sa-

lud mental ni de una serie de especialidades necesarias para la población de Castelldefels. Y el alcalde del PP, además de querer hacerlo deprisa, lo hace a escondidas. La información que se ofrece de los proyectos, tanto a los vecinos, como a los grupos políticos de la oposición es cero. El alcalde del PP es alumno aventajado de Rajoy: ni hace ni explica nada.



Xavier Amat
Grup Municipal de CiU
grup.municipal@ciucasteldefels.cat



L'AUTORITARISME I LA COVARDIA DEL PP A CASTELLDEFELS

De ben segur que tothom ha sentit alguna vegada que "la dona del César no només ha de ser honrada, sinó semblar-ho". La frase té uns quants segles. La va pronunciar l'emperador romà Juli Cèsar ja fa 2.200 anys i està recollida en diversos documents, el primer de tots ells atribuït a l'historiador grec Plutarco. Aquestes mateixes paraules van ser dites per un regidor de l'oposició en el curs del Ple Municipal del proppassat mes d'octubre, a propòsit de la manera que els membres del govern municipal del Partit Popular (PP) —i d'altres governs en què participa aquest mateix grup polític— tenen de fer les coses.

La realitat és que en política, com en qualsevol altre àmbit de la vida, les aptituds i les actituds no

poden anar cadascuna pel seu costat. Les aptituds, enteses com les capacitats que tenim les persones per desenvolupar una tasca concreta, són imprescindibles per tot i més encara quan es tracta d'administrar els diners públics. En aquest sentit, un mal gestor mai podrà fer un bon ús de les responsabilitats que els ciutadans han posat a les seves mans a cop de vots. I tot en el supòsit que aquestes capacitats o coneixements puguin acreditar-se, les actituds amb què es fan les coses són tan o més importants que les aptituds. En el cas del PP, tenim prou exemples per posar en dubte les aptituds del PP. A Castelldefels, sense anar més lluny, l'alcalde Manuel Reyes ha estat incapç de liderar un projecte de ciutat ni tan sols

quan governava en clara majoria, amb 15 dels 25 regidors del Consistori. Ara, a mida que ha anat perdent suports i quan gairebé no compta amb 12 regidors —en moltes ocasions s'ha quedat només amb els 8 vots del seu partit— les seves dificultats per governar s'estan fent més i més palees. S'ha mostrat incapç d'arribar a consensos amb els partits de l'oposició i amb les associacions o plataformes veïnals i ho ha fet en temes cabdals, com ara el concurs de recollida d'escombraries i neteja de la ciutat, el projecte de la tercera fase del Passeig Marítim o altres obres d'interès per tots els habitants de Castelldefels.

I el pitjor de tot no és la manca d'aptituds. El pitjor és que les actituds, enteses com la forma d'actuar

de les persones, no afavoreixen gens ni mica les relacions entre els diferents grups municipals, associacions i, fins i tot, amb estaments oficials dels quals sovint depèn la realització de projectes i obres bàsiques per la nostra ciutat. Prendre les decisions de forma unilateral, sense passar-les pel Ple Municipal, donar coses per fetes quan no s'han assolit els consensos necessaris, mentir o mancar al respecte a les persones, són algunes de les actituds que l'alcalde i la seva mà dreta, el tinent d'alcalde David Solé, utilitzen dia sí i dia també. Les proves del seu autoritarisme i covardia estan a l'abast de tothom. N'hi ha prou amb escoltar Ràdio a la Carta (www.casteldefels.org), el Ple Municipal del darrer 30 d'octubre.



Lourdes Carreras
Grup Municipal d'ICV-EUiA
icv-euia@casteldefels.org



UNES ORDENANCES FISCALES MILLORADES AMB L'APORTACIÓ D'ICV-EUiA

El nostre compromís és el mateix quan governem que quan estem a la oposició. És per això que ICV-EUiA ha treballat per rectificar les ordenances fiscales del PP dels dos darrers anys que anaven contra la política d'igualtat d'oportunitats. Les taxes i els preus públics han estat condicionats pel Pla de Ajust, suposant, entre altres coses, la congelació dels impostos directes vinculats a la riquesa i l'augment del 10% dels preus públics que faciliten la conciliació, l'accés a l'educació, l'esport, l'oci, etc.

La nostra proposta, en coherència amb el que el govern anterior venia fent, rebaixa els preus públics al diferencial de l'IPC, reduint-los un 4%. D'aquesta manera ens apropiem més a la línia fiscal que ICV-EUiA defensa. Això farà disminuir el preu de molts serveis com les Cases dels Infants, les instal·lacions esportives, l'Escola Municipal de Dansa, etc. També hem aconseguit suprimir la taxa que obligava les entitats culturals, educatives, socials, etc. a pagar per inscriure's al Registre a l'Ajunta-

ment. Pendent queden propostes que s'hauran de treballar en el marc dels pressupostos, com per exemple mirar d'equiparar les famílies monoparentals a les nombroses o exigir al Govern estatal que aprovi una partida pressupostària per retornar les injustes plusvalies cobrades a les persones afectades per la dació en pagament. El model fiscal del govern del PP+AVVIC+Unió a Castelldefels va en la direcció de fer pagar menys a qui més té. Les nostres propostes van en direcció oposada

per poder realitzar polítiques que impulsin la igualtat d'oportunitats i avançar cap un Castelldefels socialment més igualitari. Sabem que no hauríem trobat majoria per anar endavant amb més propostes en aquesta línia, però ens sentim satisfets de ser agents del bé comú també des de l'oposició amb aportacions sensates, responsables, que busquen la justícia fiscal, base de la igualtat social. Som, doncs, una alternativa sòlida de futur al servei de la ciutadania de Castelldefels.



Màxim Costa
Grup Municipal AVVIC
avvic@msn.com



ORDENANCES FISCALES

La crisi enorme i de gran abast que estem suportant —des de fa ja més de set anys— la majoria de la població, no ens permet fer les ordenances fiscales ideals que tothom voldiria. Tenim grans déficits en el manteniment d'equipaments i serveis que no obstant han de subsistir. A tall d'exemple, tenim un dèficit de 671.000 euros en la Ecotaxa pel Tractament de Residus, de 141.000 euros en el Preu Públic per Activitats de Formació, Lúdic Cultural

i de Temps liure, de 455.000 en el Teatre Plaza, de 477.000 en l'Escola de Dansa, de 439.000 per la Utilització de les Piscines i Altres Instal·lacions Esportives, de 404.000 per la taxa de Serveis Urbanístics, de 401.000 per la taxa pel Servei de Clavegueram, de 268.000 per la Grua, etc. etc. Sembla difícil, gairebé impossible d'assolir, però d'alguna manera s'haurien d'anar reconduint alguns d'aquests déficits. S'ha d'assegurar l'atenció a les ne-

cessitats més peremptòries dels ciutadans, que malauradament estan creixent, per tal de garantir els serveis que estem obligats per llei a donar. Com sempre, en aquestes situacions de grans dificultats, és imprescindible establir un rigorós ordre de prioritats. A l'hora d'elaborar les ordenances fiscales pel 2015, el nostre grup municipal (AVVIC) ha proposat un criteri que inevitablement està determinat per la crisi. Hem plantejat

la congelació de taxes i preus públics, i en alguns casos la seva rebaixa. I sobretot hem optat per la rebaixa del tipus impositiu de l'IBI. En la mesura de les nostres modestes possibilitats estem treballant perquè no es carregui més la penosa situació econòmica que pateixen molts dels nostres conciutadans. En aquesta pugna contra la crisi estem segurs de comptar amb la col·laboració dels nostres companys i companyes de consistori.

/ CRÒNICA DE LA SESSIÓ PLENÀRIA DEL CONSISTORI DEL 30 D'OCTUBRE /

PLE MUNICIPAL D'OCTUBRE

El Ple municipal de l'Ajuntament de Castelldefels corresponent al mes d'octubre va presentar, entre d'altres punts, una resolució d'alcaldia d'aprovació de les línies fonamentals del pressupost per al 2015 en les que planteja austeritat en la despesa i prudència pel que fa als ingressos, amb l'objectiu de continuar amb la millora econòmica i el manteniment del pagament a proveïdors. Amb aquesta disposició es persegueix també, com a objectiu, la rebaixa del deute, segons marca la Llei orgànica 2/2012 del 27 d'abril d'Estabilitat Pressupostària i Sostenibilitat Financera que estableix l'elaboració de les línies fonamentals del pressupost per a l'exercici següent.

D'altra banda, el Ple va aprovar per unanimitat la concertació d'un crèdit per a la cancelació dels préstecs destinats al finançament per al pagament dels proveïdors, així com el pla de reducció de deute de l'exercici 2014. Amb la cancelació d'aquest préstec es donaria per finalitzat el Pla d'ajust que va ser aprovat en

el Ple el 29 de març del 2012, i la ciutat s'estalviarà uns 650.000 €.

Ordenances fiscals

El Ple municipal d'octubre va aprovar també la modificació de l'ordenança general de gestió, inspecció i recaptació dels ingressos de dret públic municipals i de les ordenances fiscals i preus públics de l'Ajuntament per a l'exercici 2015 [v. informació completa a la pàgina 8]. El punt es va aprovar amb els vots afirmatius dels regidors del Govern (PP i AVVIC) i dels de CiU; i l'abstenció de PSC, ICV-EUiA i de la regidora no adscrita A. Pérez. El Ple va acceptar per unanimitat una esmena presentada per ICV-EUiA en el sentit de rebaixar un 4,14% els preus públics. Aquest descens s'aplicarà a serveis com les escoles bressol o l'Escola de Dansa de cara al curs 2015-2016. També gaudiran d'aquest descens els usuaris d'instal·lacions esportives i serveis culturals, entre d'altres. A més, es va aprovar l'ordenança municipal reguladora de la ubicació de clubs socials de fuma-

dors de cànnabis, així com de les condicions d'exercici de la seva activitat. També es van aprovar per unanimitat les bases de la convocatòria dels premis Ciutat de Castelldefels 2015. D'altra banda, el govern municipal va presentar una proposta d'acord en què donava suport a l'escript presentat per la plataforma Stop Fase III en referència a la petició de supressió de les plataformes contemplades en el projecte de reurbanització del tercer tram del passeig Marítim. La proposta va ser aprovada per unanimitat de tots els grups. També unànimement, el Ple va aprovar un conveni mitjançant el qual es cedeix gratuïtament a Creu Roja l'ús d'un local municipal.

La modificació de les fitxes de la relació dels llocs de treball del consistori es va retirar.

En el decurs del Ple, Xavier Altarriba va prendre possessió com a regidor de CiU. La regidora no adscrita Anna Pérez va presentar la renúncia al càrrec. Serà substituïda per Francesc Xavier Duch (CiU).



Xavier Altarriba (CiU)

Serveis sanitaris www.gencat.net/ics/usuaris

Cita prèvia per a metges de capçalera i pediatria

Telèfon per als dos ambulatoris

902 111 444



Centre d'Atenció Primària ABS Can Bou:
Carrer Sevilla Av. Málaga- Tel. 93 665 56 59

Centre d'Atenció Primària ABS El Castell:
Carrer Dr. Marañón- Tel. 93 636 66 60

Tren



Consulti els horaris a diari

902 24 02 02

rodaliesdecatalunya.cat — renfe.es

Mobles i restes de poda



Recollida per barris

DEIXI ELS TRASTOS I RESTES DE JARDINERIA A LA PORTA DE CASA LA NIT ANTERIOR

Dilluns:

Can Roca, Muntanyeta i Montmar

Dimarts:

Bellamar, Vista Alegre, Can Vinader, Canyars, Castell-Poble Vell i Centre

Dimecres:

Poal i Baixador

Dijous:

Mar-i-Sol, Zona Universitària, Can Bou, Botigues, Camí Ral i Granvia Mar

Divendres:

Lluminetes i La Pineda



Si el dia de recollida és festiu no depositi les deixalles. Esperi una setmana.



Als barris en què la recollida és els dilluns les restes de poda es poden deixar durant el cap de setmana.

Farmàcies de guàrdia

www.farmaceuticonline.com



Novembre 2014

1	Dissabte	Albalà
2	Diumenge	Lladós
3	Dilluns	Monill
4	Dimarts	Guitón
5	Dimecres	Garcia i Corres
6	Dijous	Chalmeta
7	Divendres	Galcerà
8	Dissabte	Llorens
9	Diumenge	Mallasén
10	Dilluns	Gordo
11	Dimarts	Puig
12	Dimecres	Martínez
13	Dijous	Itarte
14	Divendres	Albalà
15	Dissabte	Lladós
16	Diumenge	Monill
17	Dilluns	Guitón
18	Dimarts	Garcia i Corres
19	Dimecres	Chalmeta
20	Dijous	Galcerà
21	Divendres	Llorens
22	Dissabte	Mallasén
23	Diumenge	Gordo
24	Dilluns	Puig
25	Dimarts	Martínez
26	Dimecres	Itarte
27	Dijous	Albalà
28	Divendres	Lladós
29	Dissabte	Monill
30	Diumenge	Guitón

Les farmàcies Puig, Chalmeta, Monill, Mallasén, Martínez i Albalà fan guàrdies de 24 hores. Els horaris de la resta de farmàcies de guàrdia varien segons si és dia festiu o feiner, ja que el servei d'urgències està cobert per les farmàcies Puig i Monill; l'horari de les quals comença a les 20 h.

Farmàcia Albalà

Rda. Otero Pedrayo, 32 (Canyars) · Tel. 93 636 10 59

Farmàcia Chalmeta

C Arcadi Balaguer, 67 · Tel. 93 665 08 94

Farmàcia Galcerà (De la Platja)

Pg Marítim, 249 · (Club Nàutic) Tel. 93 665 74 09

Farmàcia Gordo

Autovia (Cruïlla Av. dels Banys) · Tel. 93 665 18 93

Farmàcia Guitón

C Pintor Serransanta, 17 · Tel. 93 636 04 16

Farmàcia Garcia i Corres (Castelldefels Centre)

C Arcadi Balaguer, 17 · Tel. 93 106 98 53

Farmàcia Itarte

Av. de la Pineda, 20-22 · Tel. 93 665 48 11

Farmàcia Lladós

Av. Constitució, 378 (Baixador) · Tel. 93 665 00 83

Farmàcia Llorens (Diloy)

C García Lorca, 7 (Vista Alegre) · Tel. 93 665 26 94

Farmàcia Mallasén

C Narcís Monturiol, 3 (Flora Park) · Tel. 93 665 50 11

Farmàcia Martínez

C Viriat, 2 (Urbanització Castillo) · Tel. 93 665 11 38

Farmàcia Monill (Sentelles)

Av. Constitució, 138-140 · Tel. 93 665 12 44

Farmàcia Puig

Av. Diagonal, 30 · Tel. 93 636 12 80

PUBLICITAT



**93 665 22 22
93 665 35 57**

SERVICIO PERMANENTE 24 HORAS

www.radiotaxicastelldefels.com

COBRO CON TARJETA



Autobusos



+INFO: Tel. 902 023 393
info@baibus.com
www.emt-amb.com

CF1
Mohn
Vista Alegre
Agustina d'Aragó — Ramon i Cajal
Passeig Marítim
Les Botigues

L94
Mohn
Castelldefels Platja
Les Botigues — Port Ginesta
Barcelona
Ronda Universitat — Pl. Catalunya

L95
Mohn
Castelldefels
Carles Riba — Av. Poal
Barcelona
Ronda Universitat — Pl. Catalunya

L99
Mohn
Castelldefels
Santiago Rusiñol — Centre
Aeroport
Terminal T1

N14
Barcelona
Ronda Universitat (Pl. Catalunya)
N16
Mohn
Castelldefels
S. Rusiñol (N14) — Av. Eucaliptus (N16)

/ ADA PARELLADA, CONFERENCIA /

Les XI Trobades Gastronòmiques, el 16-N

El diumenge 16 de novembre (21 h.; tiquets a 33€), 4 de novembre (18 h), el Gran Hotel Rey Don Jaime és enguany l'escenari de l'onzena edició de les Trobades Gastronòmiques del Baix Llobregat, que cada any organitza el Gremi d'Hostaleria de Castelldefels. La cita gastronòmica i epíleg de la Mostra de Cuina de Castelldefels servirà també per lliurar diferents premis i guardons del món gastronòmic local que cada any atorga el Gremi i la revista local "La Voz".

La conferenciant convidada aquest any és la cuinera Ada Parellada (Granollers, 1967), filla de la reconeguda Fonda Europa de Granollers, qui —com ella mateixa explica al seu blog, blogs.cuina.cat/sempromiana—, de la cuina, els aromes i els plats que l'han envoltada des del dia que va treure el nas a aquest món n'ha fet el seu ofici, actualment al restaurant Semproniana de Barcelona. A més de la conferència, en el decurs del sopar els restaurants participants enguany en la XXVII Mostra de Cuina, en la Ruta de la Tapa i en el Passaport Gastronòmic Gourmet rebran els seus diplomes i premis. També es farà un reconeixement a l'artista Nuria Parra, i s'entregarán els premis Tenedor de Oro 2014, l'elecció del Millor plat de Castelldefels i el Premi Excel·lència a la trajectòria professional. Els organitzadors adverteixen que cal reserva prèvia per assistir-hi.

+INFO I RESERVES:

administracio@gremihostaleria.cat

/ CONVENI DE COL·LABORACIÓ AMB CASTELLDEFELS, GAVÀ, VILADECANS, SANT BOI I EL PRAT /

Consell Comarcal i ajuntaments desenvoluparan la incubadora de l'Agència Espacial Europea

ORIOL PÀGÈS

EL SALÓ DE PLENS DE L'AJUNTAMENT DE CASTELLDEFELS VA ACOLLIR EL 9 D'OCTOBRE LA SIGNATURA DEL CONVENI PER AL DESENVOLUPAMENT DE LA INCUBADORA DE PROJECTES EMPRESARIALS

El conveni estableix la col·laboració entre els cinc ajuntaments del Delta del Llobregat (Castelldefels, Gavà, Viladecans, Sant Boi i El Prat) i el Consell Comarcal del Baix Llobregat. Castelldefels, com a seu de la incubadora, aporta 125.000 € durant quatre anys, mentre que la resta d'ajuntaments hi col·laboren durant aquests quatre anys amb 31.250 € cadascun, l'Ajuntament de Barcelona amb prop de 450.00 €, l'Àrea Metropolitana 500.000, i la Diputació amb 250.000. La UPC aporta en dos aspectes diferents 680.000 i 200.00 €, i l'ESA vora dels 2 milions. També hi ha inversió privada com la de Caixa Capital Risc, que aporta uns 2 milions €. Ubicat al campus, a l'edifici RDIT, aquest és el primer que l'ESA obrirà a Espanya.

Satisfacció entre les institucions

Per a Castelldefels, «és un orgull que aquesta incubadora s'ubiqui aquí», va manifestar l'alcalde, Manuel Reyes, qui va lloar «els bons fruits que dóna la col·laboració entre municipis a l'hora de desenvolupar iniciatives empresarials que generin activitat econòmica, que produixin avanços tecnològics i que, en definitiva, creïn llocs de treball per a la gent del Baix Llobregat».



Al centre, l'alcalde de Castelldefels, Manuel Reyes, amb la resta de signants del conveni



MANUEL REYES, ALCALDE:

«És un orgull per a Castelldefels que la incubadora d'empreses aeroespacials s'instal·li a la nostra ciutat»

volupar iniciatives empresarials que generin activitat econòmica, que produixin avanços tecnològics i que, en definitiva, creïn llocs de treball per a la gent del Baix Llobregat».

Per la seva banda, el president del Consell

Comarcal del Baix Llobregat, Joaquim Balsera va parlar del «repte que ha significat portar aquesta incubadora al nostre territori per la inquietud que teníem de desenvolupar aquest tipus d'iniciatives, més en un temps d'incertesa gràcies a l'aposta conjunta dels municipis del Delta per generar un nou pol d'activitat econòmica». L'acte va comptar amb la participació de l'alcaldessa de Gavà, Raquel Sánchez; l'alcalde de Viladecans, Carles Ruiz; l'alcaldessa de Sant Boi, Lluïsa Moret; i l'alcalde del Prat, Lluís Tejedor.

/ EN EL MARCO DE LA CAMPAÑA 'EL ALCALDE EN TU BARRIO', DEL 17 AL 21 DE NOVIEMBRE EN EL CENTRO MUNICIPAL /

LA ALCALDÍA SE INSTALA EN EL FREDERIC MOMPOU LA SEMANA DEL 17-N

Tras las experiencias desarrolladas en la Oficina de Turismo de la playa (el pasado mes de octubre), en Canyars (en junio de 2014) y en el Espai del Mar y en Vista Alegre (junio de 2013), la campaña "El alcalde en tu barrio" prosigue este mes de noviembre, entre los días 17 y 21. La alcaldía de Castelldefels se instala aquella semana en el Centro municipal Frederic Mompou, en un formato muy parecido al desarrollado en octubre. La iniciativa pretende acercar el consistorio a la ciudadanía y conocer sus observaciones y sugerencias de primera mano.



- El lunes 17 y el viernes 21 de noviembre, "Conversa con el alcalde, Manuel Reyes", de 9:30 a 14 y de 16:30 a 19 h. Quien lo desee puede pedir cita previa llamando al 635 27 00, o bien pasar por la oficina.
- El miércoles 19 de noviembre, "Visita al barrio", de 9:30

a 14 h. Recorrido por las calles con representantes de las asociaciones de vecinos de la zona.

- El mismo miércoles 19 de noviembre, "Conversa con el alcalde, Manuel Reyes", de 16:30 a 19 h. Pida cita previa llamando al 635 27 00, o bien pase por la oficina.
- También el miércoles 19 de noviembre, "El alcalde responde", de 18:30 a 20 h. Sesión colectiva abierta al vecindario. El alcalde explicará a los asistentes distintos proyectos de la ciudad. Entrada libre.



Patronat Municipal de Comunicació i Imatge
Tel.: 93 665 11 50 — Fax: 93 664 09 99
www.elcastell.org — elcastell@castelldefels.org

El Castell • Novembre de 2014 • Núm. 98

Edita: Ajuntament de Castelldefels Impressió: Editorial MIC

Regidora de Comunicació i Imatge: Sonia Motos

Cap de Comunicació i Imatge: Miguel Ángel Vázquez Redacció: Xavi Martín

Publicitat: Publifels — Tel. 617 021 589 — info@publifels.com Dipòsit Legal: B-38424-1979

D'aquesta revista se n'editen 27.000 exemplars i es distribueixen gratuïtament per tots els habitatges de la ciutat.

Si algú no la rep per la circumstància que sigui, preguem que ho indiqui al gabinet de premsa